

Wetterauer Wochen-Bote



Förderung statt Überforderung

Gemeinde beschließt Gesamtkonzept für Wölfersheimer Kitas



Wo der Spaß aufhört

Neue Ausstellung sensibilisiert Jugendliche für das Thema sexuelle Gewalt



KW 5, Mittwoch, 29. Januar 2020

Das Mitteilungsblatt im Wetteraukreis

Ausgabe H 1

Hallo, liebe Leser

Post aus Schweden, „Priorität A“. Ein verspätetes Urlaubsfoto: Im Sommer sind wir durch eine Mautstation gefahren, ohne zu zahlen. Maut-Abbuchungen waren es nach der Tour durch Irland und Frankreich gefühlte 30 – dass da eine gefehlt hat, ist uns glatt entgangen. Dafür gibt es jetzt zu den fälligen 3,10 Euro einen Verzugsaufschlag von 3,- Euro. Die Zahlung geht an das deutsche Konto eines englischen Empfängers (epcplc.com). Halb Europa war beteiligt, hätte genauso gut den eigentlichen Mautbetrag fordern können – dass die Entscheider lieber Vergehen stricken, mag verstehen, wer will. Als ich die 6,10 Euro überweise, schlägt sogar meine sonst eher sparsame Prinzessin vor, doch auf 10,- aufzurunden, angesichts der überwältigen internationalen Beteiligung ...

Euer Boto

Fasching im Café-Info-Treff

Bad Vilbel. Der Café-Info-Treff findet am Montag, 3. Februar, von 15 bis 17 Uhr im Pfarrzentrum St. Nikolaus Bad Vilbel, Quellenstraße 20, statt. Das Treffen steht ganz im Zeichen des Faschings. Es gibt lustige Vorträge und einen gedeckten Tisch mit Kräppel, Kuchen, Kaffee und Tee.

Yoga für den Rücken

Bad Vilbel. Yoga für den Rücken, Yoga Asanas zum Stärken und Kräftigen der Rückenmuskulatur bietet ein Kurs, den der Kneipp Verein Bad Vilbel ab Dienstag, 4. Februar, anbietet. Treffpunkt ist für zehn Einheiten jeweils von 16.30 Uhr bis 17.45 Uhr in der Stadtschule Bad Vilbel. Info und Anmeldung beim Kneipp Verein unter Telefon 06101/558131 oder per E-Mail an info@kneipp-bv.de.

AnsprechPartner

für redaktionelle Beiträge

Melanie Nolte

Telefon: 06051 833-208
E-Mail: redaktion@bote.de



Ihr Draht zu uns:

Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG
Gutenbergstraße 1
63571 Gelnhausen

Anzeigen: (06051) 833-244
Redaktion: (06051) 833-202
Vertrieb: (06051) 833-299
Telefax: (06051) 833-230
E-Mail: redaktion@bote.de
Internet: www.bote.de

Doppelsieg für Marc Tortell

Hessische Hallenmeisterschaften: Auftakt für neues Athletics Team Karben geglückt

Karben. Für Marc Tortell war es ein Auftakt nach Maß. Erstmals im neuen Vereins-trikot von Athletics Team Karben (ATK) gewann er bei den hessischen Hallenmeisterschaften in Frankfurt über 1.500 Meter und 800 Meter. Mit Siegeszeiten von 3:52,05 Minuten und 1:51,15 Minuten erfüllte Tortell über beide Strecken zugleich die Norm für die deutschen Hallenmeisterschaften in Leipzig am 22. und 23. Februar. Für die meisten Mittelstreckler waren die 1.500 Meter das erste Rennen der Hallensaison. Nach langsamem Beginn nahm das Rennen ab der 1.000 Meter-Marke durch Kilian Schreiner (ASC 1990 Breidenbach) Fahrt auf. Auf den letzten 300 Metern lieferten sich dann die Dauerrivalen Lukas Abele (SSC Hanau-Rodenbach/3:52,37 Minuten) und Marc Tortell (ATK) das erwartete Duell, das Tortell durch eine sehr schnelle letzte Runde knapp für sich entscheiden konnte. Kilian Schreiner wurde in 3:58,78 Minuten Dritter.

„Mit dem Rennverlauf bin ich zufrieden, da ich erst zu Beginn der Woche aus dem Trainingslager in Sevilla zurückgekehrt und noch etwas müde war“, sagte der Karbener Leichtathlet am Ende des Rennens. Dass er bereits in guter Form ist, zeigte Tortell tagsdrauf. Auch das 800-Meter-Rennen entschied er in



Erfolgreiches Trio bei den hessischen Hallenmeisterschaften der Leichtathletik: Sultan Abdu, Uta Tortell und Marc Tortell vom A-Team Karben.

persönlicher Hallenbestzeit, abermals vor Lukas Abele (1:52,74 Minuten), für sich. Für Tortells Trainerin, Mutter und sportliche Leiterin des ATK, Uta Tortell, kamen die Erfolge ihres Sohnes nicht überraschend. „Nach den letzten Trainingsergebnissen war absehbar, dass Marc hier

in Kalbach gute Rennen zeigen kann. Dass es ein Doppelsieg wird, ist um so erfreulicher und gibt Motivation für die nächsten Aufgaben.“ Gepasst hat es auch für Sultan Abdu. Der zweite ATK-Athlet, der über 800 Meter an den Start ging, schloss mit einem sehr guten vierten Platz

ab. Nach einer längeren Verletzungspause in der Vorbereitung lief für ihn der Saisonauftakt mit 1:57,56 Minuten ebenfalls nach Plan. „Bis zu den Süddeutschen Meisterschaften am 8. und 9. Februar 2020 in Sindelfingen kann er sich noch steigern“, prognostizierte ATK-Trainerin Tortell.

Bad Vilbeler SPD fordert Klimaschutzmanager

Fraktion beantragt Konzept zur Reduzierung von Treibhausgasen

Bad Vilbel. Die SPD Fraktion in Bad Vilbel beantragt zur nächsten Sitzung der Stadtverordnetenversammlung im Februar, der Magistrat solle bis zum Ende des Jahres 2021 ein sogenanntes integriertes Energie- und Klimaschutzkonzept für die Stadt entwickeln. Das teilte die Fraktion in einer Presseerklärung mit. Zudem soll die Stadt ab Januar 2021 eine Vollzeitstelle für einen Klimaschutzmanager schaffen. Aus Sicht der Sozialdemokraten soll das integrierte Klimaschutzkonzept als strategische Entscheidungsgrundlage und Planungshilfe für den Klimaschutz im Rahmen der Aktivitäten zur Stadtentwicklung Bad Vilbels dienen und den Klimaschutz nachhaltig in der Stadt verankern. „Das Konzept soll allen Entscheidungsträgern aber auch den Bürgern Bad Vilbels dabei helfen, zu er-

kennen, welche technischen und wirtschaftlichen Potenziale zur Minderung von Treibhausgasen zur Verfügung stehen“, ist der Fraktionsvorsitzende Christian Kühl von der Wichtigkeit eines städtischen Klimaschutzkonzepts überzeugt. Neben dem Aufzeigen der Potenziale bei der Einsparung von Treibhausgasen kann ein Klimaschutzkonzept auch zum Beispiel eine Optimierung von alternativen Verkehrsformen, wie der Stärkung des öffentlichen Nahverkehrs oder der Verbesserung von Radwegen aufzeigen. Um aber ein wirklich überzeugendes Konzept erstellen zu können, benötigt die Stadt aus Sicht der SPD zusätzliche Kompetenz und Kapazität. Aus diesem Grund fordert sie, dass spätestens für den Januar 2021 eine Stelle für einen Klimaschutzmana-

ger geschaffen wird. „Ein Klimaschutzmanager/in ist in der Lage, die für die Stadt Bad Vilbel geeigneten Maßnahmen zu definieren und festzuschreiben, des Weiteren kann er/sie die Stadt und auch die Bürgerinnen und Bürger in energetischen und klimaschutztechnischen Fragen beraten“, führt der Stadtverordnete Bernd Hielscher aus.

Klimaschutz in Bad Vilbel noch nicht ausreichend

Zwar haben sich alle Fraktionen in der Stadtverordnetenversammlung im Sommer des vergangenen Jahres für einen besseren Klimaschutz in Bad Vilbel bekannt, dies reichte aber aus Sicht der SPD nicht mehr aus. „Wir beraten nun in fast jeder Sitzung der Stadtverordnetenversammlung über Ein-

zelmaßnahmen, dass ist zwar in Ordnung, aber aus unserer Sicht nicht mehr zielführend, wir brauchen professionelle Verankerung des Klimaschutz“, ist sich Kühl sicher. Schon im Jahr 2008 forderte die SPD die Stelle eines städtischen Umweltberaters. Leider sah die CDU damals keine Notwendigkeit dafür. „Wir hoffen, dass auch der Magistrat nun erkennt, dass es Zeit ist, da das Thema Klimawandel auch in der Kommune immer wichtiger wird und dass dies professionell angegangen werden muss“, ergänzt Hielscher. Die SPD fordert in ihrem Antrag den Magistrat ebenfalls dazu auf, sämtliche Möglichkeiten auszuloten, um Fördermittel für das integrierte Klimaschutzkonzept und die Umsetzung der daraus folgenden Projekte als auch für den Klimaschutzmanager zu bekommen.

Wanderung im Usinger Land

Karben. Die Naturfreunde Karben wandern am Sonntag, 2. Februar im Usinger Land. Es wird eine eher leichte Wanderung mit mäßigen Steigungen sein über etwa zehn Kilometer vom Wanderparkplatz Schlink bei Wehrheim durch die Wälder von Kransberg über Usingen und wieder zurück. Mittagseinkehr in einem Landgasthof bei Usingen. Treffpunkt für die Bildung von Fahrgemeinschaften und Abfahrt ist um 9.30 Uhr das Naturfreundehaus Karben.

Trauercafé der Nachbarschaftshilfe

Bad Vilbel. Die Hospizgruppe der Nachbarschaftshilfe Bad Vilbel lädt ein zum Trauercafé für Montag, 3. Februar, von 15.30 Uhr bis 17.30 Uhr im Haus der Begegnung, Raum 1, Marktplatz 2. Die Teilnahme ist unverbindlich und kostenfrei. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Reparaturcafé im Awo-Treff

Bad Vilbel. Am Montag, 3. Februar, veranstaltet die Awo Bad Vilbel von 16 bis 18 Uhr wieder ein Reparaturcafé im Awo-Treff, Wiesengasse 2. Begutachtung und Reparatur sind kostenlos, Spenden werden aber gerne entgegen genommen. Die Beschaffung erforderlicher Ersatzteile bleibt allerdings Aufgabe der Besitzer. Während der Öffnungszeiten werden auch kalte Getränke, Kaffee und Kuchen geboten.

Artenvielfalt in der Landwirtschaft

Karben. Auf Einladung vom Nnabu Karben informiert Landwirt Andreas Gangel aus Okarben am Dienstag, 4. Februar, über die Artenvielfalt in der modernen Landwirtschaft. Er berichtet über die gesetzlichen Vorgaben und auch über freiwillige Leistungen. Der Vortrag beginnt um 19.30 Uhr im Bürgerzentrum Karben, Rathausplatz 1. Der Eintritt ist frei, Spenden sind erwünscht.

Kinder im digitalen Zeitalter

Bad Vilbel. Der CDU-Stadtverband Bad Vilbel lädt alle interessierten Bürger für Mittwoch, 5. Februar, ab 19 Uhr in das Restaurant „Carl's“ auf dem Heilsberg, Carl-Schurz-Straße 33, zu einer Informationsveranstaltung ein. Bundestagsabgeordnete Bettina Wiesmann informiert über das Thema „Geschützt im Netz: Kinder und Jugendliche im digitalen Zeitalter“ und steht für eine anschließende Diskussion zur Verfügung.

Groß-Kärber Dorffest zurück
Festausschuss sucht kulturelle Beiträge

Kurt Liebermeister im Amt bestätigt
Mitglieder wählen Vorstand und nehmen Kommunalwahl 2021 in den Blick

Karben. Der Festausschuss Groß-Karben hat beschlossen, im Jahr 2020 nach nur einjähriger Pause wieder ein Dorffest zu feiern. Anlass sind das 50. Jubiläum der Stadtgründung Karbens sowie das 100-jährige Bestehen des Groß-Karbener Fußballvereins KSG 1920. Hierfür veranstaltet der Festausschuss das Groß-Kärber Dorffest im neugestalteten Ortskern um den Kreuzgassbrunnen am Samstag, 4., und Sonntag, 5. Juli. Musikalische,

tänzerische und andere kulturelle Darbietungen, Karussell sowie weitere Angebote für Kinder sind in Planung. Bürger oder Vereine, die einen kulturellen Beitrag beisteuern wollen, können sich an Christel Zobeley unter Telefon 06039/3128 oder per E-Mail an christel.zobeley@t-online.de wenden. Wer sich mit einem Stand beteiligen möchte, wendet sich bitte an Martin Menn unter Telefon 06039/5540 oder per E-Mail an martin.menn@online.de.

Ein Tag der Achtsamkeit
Seminar am Sonntag, 2. Februar

Karben. Am Sonntag, 2. Februar, erwartet Teilnehmer des Achtsamkeitsseminars des Mehrgenerationenhaus Müze Karben von 9 bis 17 Uhr ein Tag weitestgehend im Schweigen, mit Sitz- und Gehmeditation, Reinigungs-Ritual von Körper und Geist (nur bei guten Wetter) und begleitende Körperübungen. Voraussetzung ist Meditationserfahrung (stilles

Sitzen). Teilnehmer sollte bequeme Kleidung und Socken, eine Decke und eventuell ein kleines Kissen für den Nacken mitbringen. Treffpunkt ist im Mütter- und Familienzentrum, Berliner Straße 12, in Karben. Anmeldung im Büro des Müze unter Telefon 06034/5098974, per Fax an 06034/5098970 oder E-Mail an info@mueze-karben.de möglich.

Internet-Stammtisch im Quellenhof

Bad Vilbel. Der Internet-Stammtisch der Nachbarschaftshilfe Bad Vilbel findet am Mittwoch, 5. Februar, ab 16 Uhr im Sozialraum des Frankfurter Verbandes im Quellenhof, Quellenstraße 21, statt. Immer mehr ältere Menschen wagen den Einstieg in die digitale Welt. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich, es entstehen keine Kosten.

Bad Vilbel. Die CDU Innenstadt hat auf ihrer Jahreshauptversammlung einen neuen Vorstand gewählt. Den Vorsitzenden Kurt Liebermeister bestätigten die Mitglieder einstimmig im Amt. Zu seinem Stellvertreter wählten sie Marcus Weigand und Christine Foege zur Schriftführerin. Als Beisitzer komplettieren Florian Gaigl, Melina Rehner, Iris Stockbauer, Hannelore Striebich und Jürgen Werner den Vorstand. In seinem Bericht ging Kurt Liebermeister auf die vielen Aktionen ein, die der Ortsverband in den vergangenen zwei Jahren organisiert und unterstützt hat: „Die Nikolaus-Aktion auf dem Niddaplatz, der Seniorenadvent oder unsere jährliche Oster-Verteilaktion sind nur einige wenige Beispiele“, sagte Liebermeister. Ebenfalls ein erfolgreiches Format, das bei den Bürgern gut ankommt: „Pizza, Pasta, Politik“. Bei der nunmehr siebten Veranstaltung berichtete Michael Boddenberg, Landtagsabgeordneter und Vorsitzender der CDU-Fraktion im Hessischen Landtag, spannend und kurzweilig über die Landespolitik.

Große Projekte stehen an
„Die Landtags- und die Euro-



Jürgen Werner, Marcus Weigand, Hannelore Striebich, Christine Foege, Florian Gaigl und der Vorsitzende Kurt Liebermeister bilden den Vorstand des CDU-Ortsverbands Kernstadt.

pawahl haben von uns allen höchsten Einsatz gefordert“, resümierte Liebermeister. Der Vorstand der CDU Innenstadt habe Wahlkampfstände organisiert, Infomaterial verteilt, Hausbesuche gemacht und bei der Plakatierung unterstützt. Nun fasse man die Kommunalwahl 2021 in den Blick. „Bad Vilbel steht großartig da, durch mehr als 40 Jahre vernünftige und mutige Politik. Wir leben in einer der dynamischsten Städte Hessens, mit unverwechsel-

barem Charakter und Charme. Mit den Bürgerinnen und Bürgern wollen wir in den kommenden Jahren weiterhin an dieser positiven Entwicklung arbeiten“, sagte Liebermeister. Denn große Projekte stehen an: die Sanierung des Kurhauses samt Bau von Stadthalle und Hotel, die Schaffung des dritten und vierten S-Bahn-Gleises und natürlich der Hessentag. Zudem werde die Innenstadt durch das Städtebauförderprogramm „Aktive Kernbe-

reiche“ bis 2030 weiterentwickelt. „Perspektivisch wollen wir die Kommunalpolitik wieder mehr in die Öffentlichkeit tragen“, forderte Liebermeister. Das Ziel: die Bürger noch stärker informieren und beteiligen. Aus dem bisherigen Vorstand verabschiedet die CDU Innenstadt Sandra Völker, Yvette Unger und Christian Mankel. „Ihnen danken wir für ihre engagierte Mitarbeit“, so Liebermeister.

Rendler B-Jugend holt
Meisterschaft in die Wetterau
Spannender Entscheidungsspieltag in heimischer Halle

Karben. Kürzlich fand der finale U16-Spieltag der Saison für die Faustballer vom TV Rendel in heimischer Halle in Petterweil statt. Nach dem eher mäßigen Hinrunden-Spieltag zwei Wochen zuvor, stand fest, dass es einen spannenden Kampf um den ersten Platz in der Gesamtwertung geben wird. Während die Männer aus Pfungstadt das Schlusslicht bildete, waren die weibliche Mannschaft des TSV Pfungstadt, die TG Offenbach und der TV Rendel allesamt punktgleich und hatten noch Chancen auf den Hessenmeistertitel. In der ersten Partie des Abschlussspieltages traf die Rendler B-Jugend auf die Mädchen des TSV Pfungstadt. Nachdem die Rendler den ersten Satz noch souverän mit 11:6 für sich entscheiden konnten, wurden sie im zwei-



Beim finale U16-Spieltag der Saison in der Halle in Petterweil setzten sich die Faustballer vom TV Rendel am Ende durch und holten sich die Hessenmeisterschaft.

ten doch noch in die Satzverlängerung gedrängt. Zunächst gelang es keinem sich abzusetzen, ehe die Wetterauer mit 14:12 auch den zweiten Satz für sich entscheiden konnten. Durch den 2:0-Sieg gelang es der Rendler B-Jugend im Kampf um den Hessenmeistertitel entscheidend vorzulegen. Die Chancen auf den Titel wurden in der Folge sogar noch größer, da die weibliche Mannschaft des

TSV sich im Anschluss gegen die TGO durchsetzen. Zum Titelgewinn sollte daher in der folgenden Begegnung gegen den männlichen Nachwuchs aus Pfungstadt ein Ausrutscher unbedingt vermieden werden. Nach einem einseitigen ersten Satz, welcher mit 11:4 Punkten endete, gingen die Kärber Faustballer mit zu viel Selbstvertrauen in den zweiten Satz. Die Pfungstädter setzten sich nun stark zur

Wehr und sorgten so für Unruhe in den Rendler Reihen. Doch die Mannschaft von Michael und Simeon Wittich konnte sich nach einem Rückstand wieder fangen. Für den Rest der Partie waren schöne Ballwechsel und Spielzüge zu beobachten. Mit dem besseren Ende für die Hausherren, welche sich mit 13:11 Punkten den zweiten Satz schnappten und mit 2:0-Sätzen triumphierten. In der sechsten und letzten Partie wartete die TG Offenbach, welcher der TVR in der Hinrunde in zwei knappen Sätzen unterlag. Diesmal ging die B-Jugend aus Rendel konzentrierter zu Werke. In zwei souveränen Sätzen mit Ergebnissen von 11:6 und 11:4 konnte sich der Nachwuchs der Rendler sehr zur Freude der Zuschauer mit 2:0 durchzusetzen. Aufgrund der drei Siege gelang es der U16 sich am Ende des erfolgreichen Spieltages für die Regionalmeisterschaften zu qualifizieren und den Titel des Hessenmeistertitels nach Rendel zu holen.

Kompetenz rund ums Haus

Eigene Herstellung. Eigene Projektierung und Endmontage.

Besuchen Sie unsere Ausstellung

Harth & Schneider

Raiffeisenstraße 7 · 63579 Freigericht/Somborn
www.harth-schneider.de · Tel.: (06055) 91 37-0

GESUNDHEITSECKE

Einladung zum Vortrag am
Dienstag, 04.02.2020,
um 18:00 Uhr

Künstliche Gelenke im zertifizierten
EndoProthetikZentrum – Was bringt es dem Patienten?

Referent:
Priv.-Doz. Dr. med. Christian Eberhardt
Sektion Endoprothetik und Orthopädische Chirurgie

Inhaltliche Schwerpunkte:

- State of the art und Ergebnisse moderner Prothesen an Hüfte und Knie
- Optimierungspotentiale in der modernen Endprothetik
- Was ist ein zertifiziertes Endoprothetikzentrum?
- Welche Vorteile bringt es dem Patienten?
- Wie sicher ist die Versorgung mit künstlichen Gelenken in der heutigen Zeit?

Veranstaltungsort:

„Sternbau“, Am Frankfurter Tor 19, 63450 Hanau
Eingang Sternstraße, 4. OG/Dachgeschoss,
Schwester Maria Theresia-Saal

• Teilnahme kostenfrei

• Barrierefreier Zugang

• Sitzplatzanzahl begrenzt

• Parken Parkhaus „Am Forum“

St. Vinzenz-Krankenhaus Hanau

St. Vinzenz-Krankenhaus Hanau gGmbH
Am Frankfurter Tor 25 • 63450 Hanau
Telefon: 06181/272-0 • Telefax: 06181/272-626
info@vinzenz-hanau.de • www.vinzenz-hanau.de
www.facebook.com/st.vinzenz.hanau

Neue Kurse
ENGLISCH
für „Senioren“

Anfänger + Fortgeschrittene

- ein Mal pro Woche tagsüber
- in kleinen Gruppen
- keine Vorkenntnisse erforderlich, direktes Sprachtraining
- Mindestalter: 50 Jahre

Im Februar starten die neuen Kurse.

Es informiert Sie Herr Michael Friesl.

ELKA in Friedberg
Erfolgreich lernen.
Konzepte im Alter
Telefon 06031-6853867
www.ELKA-lernen.de

Mittelhessen-Bote
frisch & informativ

MediaBerater

Bad Vilbel,
Karben

Hans
Arbogast

Telefon: 0176-11 833 344
E-Mail: h.arbogast@gnz.de

Spiel und Spaß mit Babys
Neuer Kurs ab Mittwoch, 5. Februar

Karben. Spiel und Spaß mit Babys haben Eltern in einem neuen Kurs des Mehrgenerationenhaus Müze Karben. Spaß steht bei diesem Kurs an erster Stelle. Gemeinsam wollen die Teilnehmer die frühe Kindesentwicklung unterstützen, damit sich die körperlichen, geistigen und sozialen Fähigkeiten der Babys besser entfalten können. Der Kurs

eignet sich für Babys ab vier Monaten. Bequeme Kleidung, Decke oder Handtuch fürs Baby sind mitzubringen. Der Kurs findet vom 5. Februar bis 8. April mittwochs jeweils von 14.15 Uhr bis 15.30 Uhr statt. Anmeldung im Büro des Müze unter Telefon 06034/5098974, per Fax an 06034/5098970 oder E-Mail an info@mueze-karben.de möglich.

Kirche für Kurze

Bad Vilbel. Die evangelische Christuskirchengemeinde Bad Vilbel veranstaltet am Sonntag, 2. Februar, wieder den Kindergottesdienst „Kirche für Kurze“ im großen Saal der Christuskirche, Grüner Weg 4. Beginn ist um 10.45 Uhr, Ende gegen 11.15 Uhr. Der Gottesdienst richtet sich an Kinder bis fünf Jahre samt Eltern, Paten, Großeltern oder Geschwistern. Erzählt wird das Gleichnis vom verlorenen Schaf: von einem Hirten, der aus Sorge um nur ein Schaf die restlichen 99 unbeaufsichtigt lässt – zu biblischen Zeiten noch viel weniger nachvollziehbarer als heute. Wie immer ist für die Kinder Mitmachen angesagt ist. Das alles ist begleitet von immer wiederkehrenden Elementen und vor allem von ganz vielen Liedern. Den Gottesdienst bereiten das Team und Pfarrerin Ulrike Mey vor.

Kindergottesdienst auf dem Bauernhof

Karben. Die evangelische Gesamtkirchengemeinde Karben veranstaltet am Sonntag, 2. Februar, einen Kindergottesdienst auf dem Bauernhof unter dem Motto „Die Natur schläft“. Der Gottesdienst richtet sich an Kinder von drei Jahren bis zehn Jahren. Beginn ist um 10 Uhr auf dem Parkplatz Waldfriedhof Klein-Karben, Ende gegen 12 Uhr auf dem Magerhof. Für einen kleinen Imbiss wird gesorgt. Bitte wetterfeste, warme Kleidung und festes Schuhwerk anziehen.

Kirchen-Café in Groß-Karben

Karben. Am Sonntag, 2. Februar, ist das Kirchen-Café in Groß-Karben im Gemeindehaus, Westliche Ringstraße 11, ab 14.30 Uhr geöffnet.

Wanderung im Taunus

Bad Vilbel. Die nächste Wanderung der der Naturfreunde Bad Vilbel führt am Sonntag, 2. Februar, in den Taunus rund um das Naturfreundehaus Billtalhöhe bei Königstein. Treffpunkt ist um 10 Uhr am Südbahnhof, dort werden Fahrgemeinschaften gebildet. Eine Anmeldung ist erforderlich unter wandern@naturfreunde-bv.de oder 06101/1095.

Vorfreude auf den Hessentag

Neujahrsempfang der Senioren-Union in Dortelweil

Bad Vilbel. Einen Blick in die Vergangenheit und einen in die Zukunft werfen: Zu ihrem Neujahrsempfang hat die Bad Vilbeler Senioren Union (SU) kürzlich in den katholischen Pfarrsaal in Dortelweil eingeladen. Mit Sekt und Orangensaft begrüßte der SU-Vorsitzende Willi Spriestersbach über 80 Besucher. Spriestersbach wünschte den Gästen ein gutes neues Jahr. Er betonte: „Wir haben viel vor 2020. Schöne Reisen, eine Aufklärungsveranstaltung mit der Polizei über den Enkeltrick und andere Betrügereien und unser Grillfest am 25. Juni auf dem Sportgelände in Dortelweil.“ Spriestersbach erinnerte auch daran, dass an diesem Tag ein Mitglied der SU 100 Jahre alt geworden ist: Elise Trinnies. Allerdings konnte sie nicht zum Neujahrsempfang kommen, weil sie zeitgleich ihren Geburtstag feierte.

Bad Vilbels Bürgermeister Thomas Stöhr gab als Gastredner einen Rückblick auf 2019 und einen Ausblick auf 2020. „Die Stadt bewegt viel für ihre Bürger“, sagte Stöhr. „Unsere erfolgreichen Burgfestspiele sind ein gutes Beispiel dafür. Die Stadt investiert in ihre Zukunft. Eine neue zentrale Probenbühne samt Schneiderei und Bühnenwerkstatt soll in Dortelweil entstehen. Damit wird die historische Zehntscheune frei und kann in das Festspielareal einbezogen werden.“ Ein besonderer Höhepunkt soll in diesem Jahr der Hessentag in Bad Vilbel sein. Die SU Bad Vilbel sei „Hessen-



Bürgermeister Dr. Thomas Stöhr (links) stößt mit dem SU-Vorsitzenden Willi Spriestersbach auf das neue Jahr an.

tagsexperte“, fand der Bürgermeister: „Sie hat in den vergangenen Jahren jeden Hessentag besucht und daher die Bewerbung unserer Stadt auch unterstützt. Dieses Mal müssen Sie nirgends hinfahren – der Hessentag kommt zu uns und macht Bad Vilbel zehn Tage zur inoffiziellen Landeshauptstadt.“ Doch sei der Hessentag nicht nur ein schönes Fest mit interessanten Künstlern, sondern bringe auch nachhaltige Vorteile für die Bad Vilbeler: Dem veranschlagten Defizit der Veranstaltungen von drei Millionen Euro stünden Zuschüsse für Investitionen von sechseinhalb Millionen Euro gegenüber. „Langfristig profitieren vor allem die Frankfurter Straße und der Kurpark vom Hessentag. Wir erhalten außerdem einen Premium-Wanderweg.“

Auch die Sanierung des Kurhauses im Einklang mit dem Denkmalschutz gehe voran, berichtete Stöhr: „Bei der neuen Stadthalle kann man den Baufortschritt täglich beobachten. Das neue Parkhaus unter der Stadthalle wird die Verkehrssituation deutlich verbessern. Alle Besucher, die aus dem Norden kommen und einen Parkplatz suchen, werden hier einen finden und nicht mehr durch den Biwerkreisel und die Frankfurter Straße zum Parkhaus unter dem Niddaplatz fahren.“ Den Bürgern wurden zudem die Pläne für die Therme auf einer Bürgerversammlung vorgestellt. „Vereine und Schulen werden vor allem das vergrößerte Kommunalbad nutzen können. Das neue Unterrichtsbecken mit Hubboden wird neue Möglichkeiten bieten – zum Beispiel für

das Baby-Schwimmen.“ Man werde in der Therme in Bad Vilbeler Heilwasser schwimmen können, das zurzeit noch ungenutzt in die Nidda fließe. In seinem anschließenden Grußwort rief der CDU-Stadtverbandsvorsitzende Tobias Utter zu Respekt zwischen den Generationen auf: „Es braucht keine billigen Witze auf Kosten anderer. Die CDU ist eine Volkspartei für alle Generationen und Schichten. Verbesserungen erreicht man durch ein Miteinander und nicht ein Gegen-einander.“ Es gebe keinen Grund, die Lebensleistung der älteren Generation herabzuwürdigen: „In der Vergangenheit wurden die Grundlagen gelegt, die es uns heute ermöglichen, die neuen Herausforderungen anzupacken. Der Wohlstand wurde hart erarbeitet.“

Jugendgottesdienst in Bad Vilbel

Am Freitag, 31. Januar, ab 19 Uhr

Bad Vilbel. Der nächste Bad Vilbeler Jugendgottesdienst am Freitag, 31. Januar, bei Foto Sommer, Marktplatz 6, beginnt um 19 Uhr mit dem Titel „You Never Walk Alone – Big Father Is Watching You“. Der Gottesdienst beschäftigt sich mit Youtube, Instagram, Tiktok und Co. und der Frage, wie man sich

präsentieren sollte. Robin Krauss, Jugendmitarbeiter der Christuskirche, wird sich in der Predigt damit befassen. Bestandteil des Gottesdienstes sind zudem ein Theaterstück und Kurzinterview bezüglich der Bearbeitung von Fotos sowie Musik. Eingeladen sind Jugendliche ab zwölf Jahren.

Mittelhessen-Bote

Partner der Vereine

GOLDANKAUF

Wir kaufen

Goldschmuck	Altgold	Zahngold	Goldmünzen	Goldbarren
Diamanten	Silberschmuck	Silbermünzen	Silberbesteck	Zinn
Luxusuhren	Edelsteine	Luxusschmuck	Bernstein	DM-Tausch

Das Goldhaus
Frankfurter Str. 21
(neben von Poll Immobilien)
61118 Bad Vilbel
Telefon: 06101 - 595 83 20
info@goldhaus-bv.de
www.goldhaus-bv.de

P Öffentliche Parkplätze
direkt gegenüber –
Ihre Gebühren zahlen wir!

Sofort Bargeld!
Kostenlose Wertschätzung

DAS GOLDHAUS

Öffnungszeiten
Mo.-Fr. 10.00 - 17.30 Uhr
Sa. 10.00 - 14.00 Uhr

Löwer
grün erleben
5-MAL IN DEINER NÄHE

FRISCHE ITALIENISCHE KRÄUTER
Große Auswahl | Topf-Ø 14 cm

STÜCK **2,49***
STATT 2,99

DEIN KRÄUTER-SPEZIALIST!
JETZT KRÄUTERTÖPFE IM ANGEBOT

STÜCK **14,99***

KRÄUTERKISTE
mit drei frischen Löwer-Zimmerkräutern |
Topf-Ø 10,5 cm | Kräuter nach Ihrer Wahl |
Kiste Einzelpreis 9,99 €

KOMMT VORBEI!

JETZT GROSSE AUSWAHL AN ZITRONEN UND ORANGEN DIREKT AUS SIZILIEN!

9 GOLDBACH » A3 Ausfahrt AB-0st
Andreas & Gustav Löwer GbR
An der Lache 135-137 . Tel. 06021 / 90162-0
goldbach@gaertneri-loewer.de
Mo.–Sa. 9–19:00 Uhr . So. 11–13:00 Uhr

9 ROSSDORF » Direkt an der B38
Andreas, Martin und Gustav Löwer GbR
Dieburger Str. 62 . Tel. 06154 / 69409-0
rossdorf@gaertneri-loewer.de
Mo.–Fr. 08:30–18:30 Uhr . Sa. 08:30–18 Uhr

9 HANAU » Gewerbegebiet HU-Nord
Martin und Gustav Löwer GbR
Oderstraße 1 . Tel. 06181 / 18050-0
hanau@gaertneri-loewer.de
Mo.–Sa. 9–19:00 Uhr . So. geschlossen

9 MÖMLINGEN » Direkt an der B426
Löwer GmbH, Andreas Löwer
Bahnhofstraße 37 . Tel. 06022 / 50893-0
moemtingen@gaertneri-loewer.de
Mo.–Sa. 9–18:30 Uhr . So. geschlossen

9 SELIGENSTADT » A3 Abfahrt Seligenstadt
Martin Löwer . Dudenhöfer Straße 60
Tel. 06182 / 290861
seligenstadt@gaertneri-loewer.de
Mo.–Sa. 9–18:30 Uhr . So. geschlossen

* Angebote gültig bis zum 09. Feb. 2020
www.gaertneri-loewer.de

Stil-Crossover auf der Mandoline

„Mandowar“ gastiert am 21. März in Ober-Hörgern



Nur mit Mandoline, Gitarre und Ukulelen-Bass tritt die dreiköpfige Band auf und interpretiert große Rock- und Metalsongs.

Münzenberg. Am Samstag, 21. März, tritt im Vereinsheim des Freundeskreises „De'Gadde“ ab 20 Uhr die Band „Mandowar“ aus Wetzlar auf.

Nur mit Mandoline, Gitarre und Ukulelen-Bass tritt die dreiköpfige Band auf und interpretiert große Rock- und Metalsongs. Klassiker wie ACDCs „Hells Bells“, Metallicas „Enter Sandman“ oder Alice Coopers „Poison“ wirken in den Mandowar-Versionen erstaunlich frisch. Aus Metal wird Polka, aus Rock wird Country. Mandowar gelingt ein verblüffender Stil-Crossover, der jedem Song eine ganz eigene Note verleiht. Die Mandoline spielt dabei immer eine tragende Rolle und prägt den Namen der Band. Manowar – die lauteste Band der Welt – stand bei der Namenswahl aber auch Pate. Natürlich fehlen Manowar-Hits nicht im über zweistündigem Programm der Band. Ihren Stil bezeichnen die Mu-

siker selbst als Country-Folk-Metal. Fakt ist: Diese Band ist einzigartig und rockt einfach jedes Publikum. Seit Bandgründung im Jahr 2010 gab Mandowar über 200 Konzerte. Die drei Musiker aus Wetzlar spielten vor tausenden Zuschauern wie beim Wacken Open Air aber auch in kleinen Kneipen vor 50 Zuschauern. Über iTunes verkauft die Band Songs in die ganze Welt. Ihre Version von „Warriors Of The World“ wurde bei Spotify über 1.000.000 Mal gehört. Ihr Video zu „Poison“ hielt sich wochenlang in den internationalen I-Music-One Charts.

Der Freundeskreis freut sich bereits riesig auf die Veranstaltung am Samstag, 21. März. Tickets gibt es ab sofort im Vereinsheim mittwochs ab 19.30 Uhr und online unter www.de-gadde.de/Mandowar/. Der Eintritt kostet 19,50 Euro. Wie immer ist das Kontingent mit 80 Karten begrenzt.

Feiern für den guten Zweck

Die „Meinzer Fastnacht“ in Altstadt



Der Altenstädter Comedian und Namensgeber der Sitzung, Boris Meinzer (links), führt durch das Programm.

Altstadt. Am Samstag, 1. Februar, steigt in der Altstadtstadthalle die „Meinzer Fastnacht“, eine Benefiz-Karnevalssitzung zugunsten der Altenstädter Kitas und Schulen. Beginn ist um 19.11 Uhr (Einlass in die Halle ab 18 Uhr).

An diesem Abend stehen 18 Programmpunkte an, mit über 150 Aktiven auf der Bühne. Unter andere mit dabei sind die Tänzerinnen des SKC Glauberg, das Phönix-Männerballett aus Düdelsheim, die Tanzgruppe „Splash“ aus Hainchen, die

Lindheimer Hexen oder die Moskitos von den Aascher Schnooke, dem Vize-Europameister im Gardetanzsport. Aber auch Comedian Johannes Scherer, Travestiekünstler Olga Orange, Faschingslegende Karl Oertl, Partymann Atze, Schlagerstar Patrick Himmel oder Stimmungskanone Yvonne König treten mit auf. Außerdem dürfen sich die Besucher an dem Abend noch auf einen ganz besonderen Überraschungsgast freuen. Durch das Programm führt der Altenstädter Comedian und Namensgeber Boris Meinzer. Im Anschluss an die Sitzung wird DJ Kai Stimmung für die passende Musik sorgen. Karten für die „Meinzer Fastnacht“ sind in Altstadt bei Spielwaren Eberhardt und in der Waldsiedlung bei der „Back & Teestube“ Gallasch erhältlich.



Die Show seines Lebens

Howard Carpendale gastiert am 16. August auf der Schlossbühne in Butzbach

Butzbach. Am Sonntag, 16. August, gastiert Howard Carpendale beim Butzbach Open Air auf der Schlossbühne. Das Konzert beginnt um 18 Uhr.

Über 50 Millionen verkaufte Tonträger, 700 produzierte Songs, 17 Alben unter den Top Ten und alle bedeutenden Auszeichnungen (unter anderem den Echo, Platinauszeichnungen, Goldene Schallplatten). Dazu noch mehr als 1.000 TV-Auftritte und 2.000 gespielte Konzerte in Deutschland, Österreich, Schweiz, Belgien, Frankreich und Dänemark. Das alles ist das Werk eines Künstlers, dem es über die vielen Jahre gelungen ist, durch seine immer wieder den Zeitgeist treffenden Songs nicht nur seine treue Fangemeinde zu halten, sondern vor allen Dingen auch die jüngeren Zuschauer für seine Bühnenshows zu begeistern: Howard Carpendale. Mit seinem neuesten Album „Symphonie meines Lebens“, welches er mit dem „Royal Philharmonic Orchestra“ in den legendären Londoner Abbey Road Studios aufgenommen hat, beherrscht er aktuell die in- und ausländischen Musikcharts. In der ersten Jahreshälfte wird Howard Carpendale mit seiner großen Band seine Erfolgsproduktion „Die Show meines Lebens“ anlässlich seines 50. Bühnenjubiläums in Deutschland und Österreich fortsetzen.



Seit 50 Jahren auf deutschen Bühnen unterwegs: Howard Carpendale.

Für diese neue Konzertreihe, die 2018 Premiere in Berlin feierte, reißt die Nachfrage nicht ab. Bisher neun ausverkaufte Shows in Deutschlands Hauptstadt, gefolgt von drei restlos ausverkauften Konzerten in Frankfurt am Main. Für alle, die auch im Sommer nicht auf Howard Carpendale verzichten können, gibt es eine ganz besondere Neuigkeit: Am Sonntag, 16. August, geht

es direkt mit einem Konzert in Butzbach weiter. Dort werden die Zuschauer den satten Sound einer elfköpfigen Band gepaart mit stimmungsvollen Show- und Lichteffekten, den Hits aus 50 Jahren und einem Künstler, der gewohnt lässig, charmant und witzig als Entertainer durch seine eigene Show führt zu sehen bekommen. Wer noch nie auf einem Konzert von ihm war, hat bis-

her eine unvergessliche Show verpasst mit einem Howard Carpendale, der gleichermaßen unterhaltsam, rockig und energiegeladen sein Konzert präsentierte. Alle Fans können sich auf ein paar unvergessliche Stunden unter freiem Himmel und vor der einzigartigen Kulisse des Landgrafenschlosses in Butzbach freuen.

Karten für das Butzbach Open-Air mit dem Konzert von Howard Carpendale am Sonntag, 16. August, gibt es an der Tickethotline unter 06453/912470 oder im Internet auf www.depro-konzerte.de.

Verlosung

Der Bote verlost 3x2 Karten für die Veranstaltung. Im Lostopf landet jeder, der uns bis Freitag, 7. Februar, 10 Uhr, eine E-Mail mit dem Stichwort „Howard“ an gewinnspiel@bote.de schickt. Gleiches gilt für Faxnachrichten an die Nummer 06051/833230 und Postalisches (Druck- und Pressehaus Naumann, Gutenbergstraße 1, 63571 Gelnhausen). Mit der Teilnahme am Gewinnspiel erklären sich die Einsender damit einverstanden, dass wir ihre Daten zur Auswertung und Gewinnbenachrichtigung speichern und nutzen werden.

Von der Grammophonlesung bis zur Gitarren-Hommage

Stadtverwaltung Rosbach veröffentlicht erste Kulturprogramm-Broschüre

Rosbach. Die Stadt Rosbach hat für das Kalenderjahr 2020 ein abwechslungsreiches und ansprechendes Kulturprogramm präsentiert. Erstmals wurde von der Verwaltung eine Broschüre für die Kulturveranstaltungen der Stadt veröffentlicht. Bürgermeister Steffen Maar stellte das Jahresprogramm vor.

In Rosbach und Rodheim veranstaltet die Stadtverwaltung in diesem Jahr 16 Kulturveranstaltungen. Das Programm bietet eine gute Mischung aus Lesungen, Konzerten, Gesprächen, Theater- und Comedy-Kabarett-Veranstaltungen. „Kultur ist vielfältig und genau so ist auch unser Kulturprogramm 2020“, sagte Bürgermeister Steffen Maar bei der Vorstellung. Neben dem Veranstaltungshöhepunkt – dem Rosbacher Blütenfest vom 24. bis 26. April – hat die Stabsstelle ein Angebot für alle kulturliebende Menschen aufgestellt. „Kultur verbindet Menschen und so hoffe auch ich, dass unser Programm alle Bürgerinnen und Bürger anspricht – ob jung, ob alt, ob in Rosbach geboren oder gerade erst neu zugezogen“, sagte Maar. Spannend wird es am Mittwoch, 4. März, in der Wasserburg: In der Krimilesung mit dem Bestsellerautor Frank Goldammer geht es in „Juni 53“ um die Ereignisse des Volksaufstandes 1953 in der DDR. Die Romanfigur des Polizisten Max Heller sucht einen unberechenbaren Mörder, während seine Frau Karin



Bürgermeister Steffen Maar (Zweiter von links) freut sich mit den Kulturverantwortlichen der Stadt Rosbach Tina Danglidis (links), Marion Hallwirth und Sebastian Briel über die umfangreiche Broschüre.

über eine Flucht in den Westen nachdenkt. Beginn ist um 19.30 Uhr, Einlass ab 19 Uhr. Im März gibt es Kultur zum Mitmachen. Bei dem Mitsing-Konzert der „Tenöre4you“ am Freitag, 27. März, in der Adolf-Reichwein-Halle verschmelzen Toni Di Napoli und Pietro Pato mit dem Publikum zu einem Chor. Gesungen werden Lieder, die jeder kennt. Um das Publikum aktiv einzubinden, werden die Texte aber auch angezeigt. Beginn ist um 20 Uhr, Einlass ab 19.30 Uhr. Im Rahmen des Blütenfests findet am Freitag, 24. April, ein Open-Air Konzert auf dem Festplatz vor der Adolf-Reichwein-Halle statt. Die bekannte Rock-Coverband „Pfund“ spielt ab 20 Uhr. Karten für den Blütenball am 25. April können bereits jetzt im Rathaus erworben werden. Dort erwartet die Gäste wieder ein

festliches Programm mit etlichen Überraschungen. Am Mittwoch, 29. April, findet in der Adolf-Reichwein-Halle ein Gespräch mit dem Holocaustzeitzeugen Leon Weintraub statt. Nur noch wenige Zeitzeugen können persönlich vom Holocaust und der NS-Geschichte berichten. Leon Weintraub berichtet über Auschwitz und sagt über sein Leben: „Ich bin ein Sieger“. Das Gespräch beginnt um 19 Uhr, Einlass ist ab 18.30 Uhr, der Eintritt ist frei. Eine Hommage an die klassische Gitarre – bei einem Konzert am Mittwoch, 3. Juni, mit Roberto Legnani steht die Gitarre im Mittelpunkt. In der Wasserburg bietet das Programm Musik voller Nostalgie. Beginn ist um 20 Uhr, Einlass ab 19.30 Uhr. Am Mittwoch, 24. Juni, kommt Jo van Nelsen mit einer Gram-

mophonlesung in die Wasserburg: „Eine empfindsame Reise im Automobil“. Mit der Grammophon-Lesung präsentiert Jo van Nelsen ein ganz neues Format auf deutschen Bühnen. An dem Abend trägt der „Kulturallrounder“ den ersten europäischen Autoreisebericht von 1902 mit Musik vom Koffergrammophon vor. Beginn ist um 19.30 Uhr.

Die Programm-Broschüre mit allen Kulturveranstaltungen in Rosbach liegt kostenlos im Rathaus in Ober-Rosbach sowie in beiden Büchereien aus. Neben der Broschüre bietet die Stadtverwaltung auch einen kostenlosen Newsletter an, der über die Internetseite abonniert werden kann. Eintrittskarten können im Rathaus sowie direkt über das Internet unter www.adticket.de im Vorverkauf bezogen werden.



Hochwertige Grünpflanze (ohne Übertopf)
• In verschiedenen Sorten
• Höhe ca. 45–55 cm
inkl. 14-cm-Kulturtopf
je Pflanze

5,99*



Gefüllte Primel XL
• In verschiedenen Farben
• Höhe ca. 12–15 cm
inkl. 10,5-cm-Kulturtopf
je Pflanze

–,99*



Amaryllis 2–3 Triebe
• Zwiebelgröße 28/30
• In verschiedenen Blütenfarben
• Höhe ca. 25–27 cm inkl. 14-cm-Kulturtopf
je Pflanze

3,99*



Mini-Gewächshaus
• Inhalt: 6 Terracottatöpfe, Erde und Saatgut • In den Sorten z.B.: Tomate, Cherrytomate, Paprika, Salatgurke oder Chili Pfeffer je Mini-Gewächshaus

1,79*



Aloe Vera
Höhe ca. 30 cm
inkl. 10,5-cm-Kulturtopf
je Pflanze

2,99*



Kalanchoe Calandiva
• In verschiedenen Blütenfarben
• Höhe ca. 28–32 cm inkl. 12-cm-Kulturtopf
je Pflanze

1,69*



Schneerose „Helleborus“
• Mindestens 10 Knospen/Blüten
• Höhe ca. 25–35 cm inkl. 17-cm-Kulturtopf
je Pflanze

3,99*



Champignon Anzuchtset
• Weiße oder braune Champignons
• Anzuchtset bestehend aus Anzuchtschale, Mycelium, Erde, spez. Deckel und Pflanzanleitung je Set

3,99*



Erfrischungsgetränk, teilweise koffeinhaltig
1,25-l-Flasche, zzgl. –25 Pfand (1 l = –71) je Flasche

10% billiger
statt –,99
–,89*

1,25 Liter

Aktionszeitraum: 27.01. bis 02.02.2020



Krombacher Pils
20x0,5-l-Flasche, 0,5-l-Flasche: –50, zzgl. –08 Pfand (1 l = –1,–)

31% billiger
statt 14,60
10,–*

zzgl. 3,10 Pfand

Aktionszeitraum: 27.01. bis 02.02.2020



SPECHT Schinkenröllchen
mit Kräuterfrischkäse oder Sahneemörtel
100-g-Packung je Packung

22% billiger
UVP 1,79
1,39*

Im Aktionskühlregal:



MILKANA Schmelzkäse
viele verschiedene Sorten
20% – 50% Fett i.Tr., 200-g-Packung (100 g = –70) je Packung

30% billiger
statt 1,99
1,39*

Aktionszeitraum: 27.01. bis 02.02.2020



TOPTEX Thermo-Unterhemd oder -Unterhose für Herren
• Obermaterial: 100% Polyester (HydroTherm® Pro2)
• Fleece-Einsätze: 100% Polyester-Fleece
• Größen M–XXL

Marine

Wohltuende Wärme durch partielle Fleece-Einsätze

je Unterhemd/-hose **9,99***

Schwarz



Achselhemden Ronley 5er-Pack für Herren
• Hautsympathisch durch reine Baumwolle
• Größen M(5)–XXXL(9) je 5er-Pack

Weiß

5er Pack 9,79*



KRAFT Arbeits-Handschuhe 10er-Pack
Einheitsgröße je 10er-Pack

Dunkelgrau Hellgrau

10er Pack 4,99*



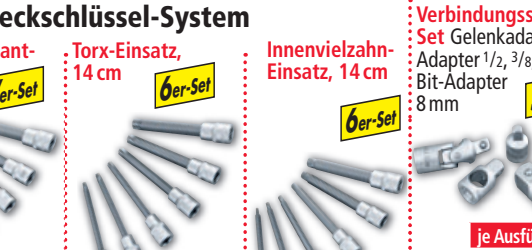
WALTER Stemm- und Abbruchhammer Z1G-DS-65W
• Leistungstarker Motor, kraftvolles Schlagwerk und hohes Eigengewicht (ca. 14 kg) • Inklusive Metalltransportkoffer und umfangreiches Zubehör 3 Jahre Garantie je Abbruchhammer

17% billiger
UVP 119,90
99,–*

1700 Watt
Das mobile Kraftpaket in der 15 kg-Klasse

Schlagkraft 50 Joule Schlagzahl 1900/min⁻¹

24 Auch online



KRAFT Steckschlüssel-System

Innensechskant-Einsatz, 14 cm **7er-Set**

Torx-Einsatz, 14 cm **6er-Set**

Innenvielzahn-Einsatz, 14 cm **6er-Set**

Verbindungsstücke-Set Gelenkadapter, Adapter 1/2, 3/8, 3/4", Bit-Adapter 8 mm **5er-Set**

je Ausführung **9,99***

M5/6/7/8/10/12/14 T40/45/50/55/60/70



DIAMOND Wasch-Set 2teilig

3 Jahre Garantie
je Artikel **7,99***



DIAMOND Autositz-Schutzbezug
Für einen Vordersitz inkl. Nackenstütze
Sitzairbag geeignet

XXL - Anti-rutschmatte
ca. 180 x 120 cm • Zuschneidbar (1 m² = 3,70)
XXL ca. 180 x 120 cm



Energizer Premium Starter-Batterie
✓ Absolut wartungsfrei
✓ Erstausrüster-Qualität
✓ Bis zu 18 Monate lagerfähig
✓ CA 100-Technologie

Aktuelle Produktion SAISON 2020!

24 Auch online zzgl. Batteriepfand 7,50 € gemäß BattG § 10

41% billiger	43% billiger	45% billiger	47% billiger	48% billiger
UVP 102,87	UVP 140,39	UVP 166,06	UVP 188,50	UVP 251,20
44Ah	60Ah	72Ah	80Ah	100Ah
59,99*	79,99*	89,99*	99,–*	129,–*



SAE-Qualitäts-Motorenöl 5 Liter

SAE 10W-40 (1 l = 3,–) **50% billiger** UVP 29,99 **14,99***

SAE 5W-40 (1 l = 4,–) **50% billiger** UVP 39,99 **19,99***

SAE 5W-30 (1 l = 6,–) **47% billiger** UVP 56,99 **29,99***

Made in Germany

Dieses Öl gehört nach Gebrauch in eine Altölmannahme! Unsachgemäße Beseitigung von Altöl gefährdet die Umwelt. Jede Beimischung von Fremdstoffen wie Lösungsmitteln, Brems- und Kühlflüssigkeiten ist verboten.



EUFAB Hybrid-Wischerblätter
• Inklusive Adapter – passend für die meisten Fahrzeuge
• Erhältliche Längen 41–70 cm

UVP 7,99 37% billiger 4,99*

24 Auch online

✓ Schmier- und streifenfrei
✓ Geräuscharm und witterungsbeständig



WALTER Auto-Batterieladegerät / Starthilfe 2in1
• Schnellladen/Normalladen von: 6V und 12V Blei-Säure, 12V AGM, 12V-Gel-Batterien
• Kraftvolle Motorstarthilfe 12V/75A

28% billiger
UVP 69,99
49,99*

24 Auch online

2in1 Starthilfe und Batterieladegerät in Einem



DIAMOND Allwetter-Automatten-Set
• Matten vorne je ca. 68 x 48,5 cm, hinten je ca. 35 x 44,5 cm
3 Jahre Garantie je 4er-Set

12,99*

24 Auch online

Anti-Rutsch-Noppen auf der Rückseite

Verstärkter Trittschutz

Made in EU



Marder-Frei Auto

UVP 19,99 50% billiger 9,99*

24 Auch online



Marder-Verdufterspray
500 ml (1 Liter = 19,98)
(Biozide sicher verwenden. Vor Gebrauch stets Kennzeichnung und Produktinformation lesen)

33% billiger
UVP 14,99
9,99*

24 Auch online



GARDIGO Maus-Lebendfalle 2er-Set
je ca. 15 x 6 x 7,5 cm

UVP 14,99 je Ausführung 9,99*

33% billiger



GARDIGO Ratten-Lebendfalle
ca. 29 x 12,5 x 12 cm

33% billiger

Lernen, friedlich miteinander umzugehen

Sternsinger in Nieder-Wöllstadt sammeln gut 3.000 Euro für Kinder in Not

Wöllstadt. „Segen bringen, Segen sein. Frieden! Im Libanon und weltweit“, heißt das Leitwort der 62. Aktion Dreikönigssingen. Das Beispiel-Land ist der Libanon. 1959 wurde die Aktion erstmals gestartet. Inzwischen ist das Dreikönigssingen die weltweit größte Solidaritätsaktion, bei der sich Kinder für Kinder in Not engagieren. Rund 1,14 Milliarden Euro sammelten die Sternsinger seit dem Aktionsstart, mehr als 74.400 Projekte für benachteiligte Kinder in Afrika, Lateinamerika, Asien, Ozeanien und Osteuropa wurden in dieser Zeit unterstützt. Die Aktion wird getragen vom Kindermissionswerk die Sternsinger und vom Bund der Deutschen Katholischen Jugend (BDKJ). An einem Wochenende besuchten 14 Kinder und Jugendliche in drei Gruppen als Sternsinger 105 Haushalte in Nieder-Wöllstadt und konnten 3.025 Euro an Spenden einsammeln – ein neues Rekordergebnis. Pfarrer Norbert Braun bedankte sich bei der Sternsingergruppe für ihr Engagement, bei Veronika Feuerbach für die erneute Organisation der Sternsingeraktion in Nieder-Wöllstadt und bei der Gemeinde für die großzügigen Spenden. Kürzlich waren die Sternsinger im Sternsingerfamiliengottesdienst in Sankt Paulus anwesend und beteiligt. Der Gottesdienst beschäftigte sich mit dem biblischen Leittext der Sternsingeraktion, Jesaja 2,2-5: „Wenn die Menschen auf den Wegen des gerechten Gottes gehen, werden sie aus Schwertern Pflugscharen machen, und die Kriege zwischen den Völ-

kern finden ein Ende.“ Frieden am Beispiel des Libanon steht als Thema im Mittelpunkt der diesjährigen Aktion Dreikönigssingen. Nach dem Bürgerkrieg von 1975 bis 1990 gelingt in dem kleinen Land im Nahen Osten ein weitgehend demokratisches und friedliches Zusammenleben zwischen Menschen unterschiedlicher Religionen und Konfessionen. Doch der gesellschaftliche Friede steht vor großen Herausforderungen, denn das Zusammenleben ist nach wie vor von Ressentiments geprägt, die die derzeitigen Demonstrationen und Proteste gegen die Regierung allerdings überwinden. Seit dem Ausbruch des Bürgerkriegs im Nachbarland Syrien im Jahr 2011 hat der Libanon rund 1,2 Millionen Flüchtlinge aufgenommen – bei einer Einwohnerzahl von 6,1 Millionen. Die Bildungs- und Gesundheitsstrukturen des Landes reichen nicht aus, um den Bedürfnissen der geflüchteten Menschen gerecht zu werden. Die Hilfsbereitschaft der Libanesen ist teilweise in Ablehnung umgeschlagen. Auch unter Kindern und Jugendlichen kommt es zu Spannungen und Ausgrenzungen. Die Projektpartner der Sternsinger arbeiten vor diesem Hintergrund mit einheimischen Kindern und mit Kindern aus Flüchtlingsfamilien. Ein wichtiges Ziel ist, Frieden und Verständigung zwischen Menschen unterschiedlicher Herkunft, Kultur und Religion im Libanon zu fördern. Die Adyan-Stiftung, die 2006 von Christen und Muslimen gegründet wurde, setzt dabei auf Bildung und Dialog. Mit Hilfe der Sternsinger hat Ady-



Die Kinder und Jugendlichen als Sternsinger von der Sankt-Paulus-Kirche in Nieder-Wöllstadt.

an ein Bildungsprogramm für Schulen erarbeitet, das Kindern und Lehrern die gemeinsamen Werte der Welt-

religionen sowie Wissen über die eigene Religion und Geschichte vermittelt. Die Organisation bietet auch Kurse in

gewaltfreier Kommunikation und respektvollem Umgang miteinander an. Der Jesuiten-Flüchtlingsdienst, ein

langjähriger Sternsingerpartner, leistet Hilfe bei der schulischen Integration und der medizinischen Versorgung der Flüchtlinge. Die Caritas Libanon organisiert unter anderem ein Hausaufgaben- und Freizeitprogramm für Kinder unterschiedlicher Herkunft und Religion in der libanesischen Hauptstadt Beirut. Die Aktion Dreikönigssingen in diesem Jahr zeigt den Sternsängern, wie wichtig es ist, friedlich und unvoreingenommen miteinander umzugehen. Sie zeigt auch, dass Kinder und Jugendliche selbst aktiv zu einem friedlichen Zusammenleben von Menschen unterschiedlicher Herkunft, Kultur und Religion beitragen können. So lernen die Sternsinger, dass Kinder und Jugendliche mehr verbindet als sie trennt und dass es sich lohnt, offen und respektvoll aufeinander zuzugehen.

Alter Brauch für die gute Sache

Sternsinger der Katholischen Pfarrgemeinde St. Michael zu Besuch im Rosbacher Rathaus



Die Kinder aus der Katholischen Pfarrgemeinde St. Michael nehmen die Spende von Bürgermeister Steffen Maar entgegen.

Rosbach. Die kleinen und großen Könige der Pfarrei St. Michael waren auch in diesem Jahr wieder in den Straßen von Ober- und Nieder-Rosbach unterwegs. Am Montag, 13. Januar, besuchten die Sternsinger das Rosbacher Rathaus und wurden dort von Bürgermeister Steffen Maar in seinem Büro empfangen. Dieser freute sich, die Sternsinger begrüßen zu dürfen. Nach altem Brauch wurde zunächst der Segen, Christus Mansionem Benedicat („Christus segne dieses Haus“), über das Rathaus ausgesprochen und im Anschluss daran, das bekannte Lied „Stern über Bethlehem“ gesungen. Für die Aktion der

Sternsinger gab der Bürgermeister seine persönliche Spende und die der Stadt in die Sammelbüchse, für die Kinder gab es noch etwas Wegzehrung. Das Motto der Aktion Dreikönigssingen, welche in diesem Jahr bereits zum 62. Mal lief, lautete „Segen bringen, Segen sein. Frieden! Im Libanon und weltweit“. Bürgermeister Maar unterstützt die Aktion gerne: „Wo Kinder unter Krieg und dessen Folgen leiden, fehlen ihnen Schutz und Geborgenheit und damit elementare Voraussetzungen, um gut aufwachsen zu können. Ich finde es wunderbar, dass sich hier Rosbacher Kinder für andere Kinder engagieren.“

porta!

IN BAD VILBEL
FREITAG
BIS **21 UHR**

MOONLIGHT-SHOPPING!

35% + 19%

AUF MÖBEL*

MwSt. AUF ALLES GESCHENKT

OHNE WENN UND ABER**

FINANZIERUNG OHNE ANZAHLUNG

0%

Bis zu 48 Monate zinsfrei

Gutschein

Schweinegeschnetzeltes nach Gyros
Art mit Krautsalat, Tzatziki und Pommes frites
je **5.95**

Gutschein

Hausgebackener Lemon-Muffin
mit einem Pott Filterkaffee
je **1.50**

ALLE RABATTE AB SOFORT UND BIS 31.01.2020 GÜLTIG!

61118 Bad Vilbel-Dortelweil • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Bad Vilbel • Industriestr. 2 • Beim Kultur- und Sportforum • Tel.: 06101 601-0
Öffnungszeiten: Mo-Sa 10-19 Uhr

***1** Ausgenommen sind bereits reduzierte Artikel, mit „Dauertiefpreis“ gekennzeichnete Artikel, Ausstellungsstücke, Gartenmöbel, Produkte der Abteilung Quartier. Aktionsbedingungen beim Onlinekauf siehe www.porta.de. Gilt nur für Neukaufe, inkl. Skonto. Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Gültig bis 31.01.2020. ***2** Nach Abzug des Rabatts sparen Sie echte 15,97% vom ausgewiesenen Verkaufspreis. Gilt nur für Neukaufe, inkl. Skonto, nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Aktionsbedingungen beim Onlinekauf siehe www.porta.de. Gültig bis 31.01.2020. ***3** 0,0% effektiver Jahreszins, keine Anzahlung, Mindestkaufswert 150€, monatliche Mindestrate 10€. Finanzierung über die Santander Consumer Bank AG, Santander-Platz 1, D-41061 Mönchengladbach. Bonität vorausgesetzt. Gilt nur für Neukaufe bis 31.01.2020.

Aktuell

Pflanzliche Abfälle verbrennen

Karben. Der Fachbereich Stadtpolizei, Brand- und Katastrophenschutz der Stadt Karben weist darauf hin, dass das Verbrennen pflanzlicher Abfälle schriftlich anzuzeigen ist. Das Formular „Verbrennen von Abfällen“ ist auf der Homepage www.karben.de sowie beim Fachbereich unter Telefon 06039/481-650 erhältlich. In diesem Zusammenhang wird auch darauf hingewiesen, dass eine Verbrennung nur montags bis freitags in der Zeit von 8 bis 16 Uhr und samstags von 8 bis 12 Uhr zulässig ist.

Sprechstunde des Ortsgerichts

Rosbach. Der Direktor des Amtsgerichts Friedberg hat Frau Sigrid Egerer zur Ortsgerichtsvorsteherin des Ortsgerichts Rosbach II – Rodheim ernannt. Das teilte die Stadtverwaltung mit. Egerer ist ab Dienstag, 4. Februar, während der Sprechstunde des Ortsgerichts Rodheim in den Räumen der Außenstelle Rodheim, Hauptstraße 12, anzutreffen. Die Sprechzeit findet jeweils dienstags von 16 bis 18 Uhr statt. Außerhalb der Sprechzeiten, zum Beispiel zur Vereinbarung von Terminen zwecks Schätzung von Grundstücken, ist Egerer privat unter der Telefonnummer 06007/1006 oder per E-Mail unter ortsgericht-rodheim@rosbach-hessen.de erreichbar.

Führungen fallen aus

Bad Nauheim. Die Bad Nauheimer Führungen „Serschande Heinrich“ und „Rundgang mit dem Nachtwächtergehilfen“ fallen aus. Krankheitsbedingt kann der Nachtwächtergehilfe beziehungsweise der „Serschande Heinrich“ im Februar und März seine Runden nicht drehen. Gäste kommen frühestens im April wieder in den Genuss dieser Erlebnisführungen. Standardmäßig findet der Rundgang mit dem Nachtwächtergehilfen jeden ersten und dritten Dienstag (ab April um 20 Uhr) und die Führung mit dem Serschande Heinrich jeden zweiten Samstag um 14 Uhr statt.

Mittelhessen-Bote
frisch & informativ
Telefon 06051 833-241



Wo der Spaß aufhört

Neue Ausstellung im Berufsbildungswerk Karben sensibilisiert Jugendliche für das Thema sexuelle Gewalt

Wetteraukreis (mn). Hände, die einen von allen Seiten berühren. Dunkelheit, die einen zu erdrücken scheint. Angst, nicht zu wissen, was in den nächsten Minuten passiert. Ein unangenehmes Gefühl. Aber was nach dem Drehbuch eines Horrorfilms klingt, ist aktuell Teil der Ausstellung „Echt krass“, die im Berufsbildungswerk Karben (bbw) zu sehen ist.

Die Ausstellung, die vom bbw und dem Fachdienst Frauen und Chancengleichheit beim Wetteraukreis organisiert wurde, behandelt das Thema „sexualisierte Gewalt unter Jugendlichen“. Das Petze-Institut für Gewaltprävention, das die Ausstellung zur Verfügung stellt, beschreibt das Konzept als „Parcours“. Und der Begriff macht den eigentlichen Hintergrund deutlich. Es geht weniger um das Betrachten von Bildern oder Objekten. Vielmehr bildet jede der fünf aufgestellten Wände eine interaktive Lernstation. Die Stationen vermitteln Prinzipien der sexuellen Selbstbestimmung: „Sex sells“, das Motto einer der fünf Wände, konfrontiert Jugendliche mit unterschiedlichen Darstellungen von Sexualität, beispielsweise in der Werbung, in Filmen oder im Internet. Dabei stellen sie fest: Die Grenze zum Sexismus ist oft schneller überschritten als gedacht. Das Thema kommt nicht von ungefähr. Abwertendes Verhalten, verbale, sexualisierte Gewalt und Grenzverletzungen spielen im Umgang von Jugendlichen untereinander eine wichtige Rolle. Das ergab auch eine hessenweite Umfrage im Rahmen der Speak-Studie unter knapp 2.700 Schülern der Jahrgänge neun und zehn. Demnach haben 55 Prozent der Mädchen und 40 Prozent der Jungen mindestens einmal sexualisierte Gewalt erlebt – verbal, körperlich oder im Internet: sexuelle



Die Ausstellung „Echt krass“, die aktuell im Berufsbildungswerk Karben zu sehen ist, ist interaktiv gestaltet. Es gibt Denkspiele, Hörbeispiele, kleine Videofilme und überall gibt es die Möglichkeit, selbst etwas zu erleben und eigene Erfahrungen zu machen.

Fotos: Nolte

Wenn die Ausstellung am kommenden Freitag schließt, werden es rund 800 Schüler gewesen sein, schätzt Mitorganisatorin Heike Englisch vom bbw Karben. Die Schüler setzen sich so mit Aspekten von Sexismus, sexueller Gewalt und Schutzrechten auseinander. Spielerisch trainieren die Jugendlichen, sexuelle Grenzverletzungen wahrzunehmen, sich gegen Übergriffe zu wehren und frühzeitig Hilfe zu holen – und das auf eine spielerische Weise. Sie erstellen eine Rangliste der besten beziehungsweise schlechtesten Annachsprüche, lassen bei einem Quiz ihren Sextyp bestimmen oder Bewerten mittels eines Wimmelbildes von einem Pausenhof mögliche, heikle und ganz und gar unakzeptablen Verhaltensweisen. Es gibt Denkspiele, Hörbeispiele und kurze Videofilme. Überall haben die Ausstellungsbesucher die Möglichkeit, selbst etwas zu erleben und eigene Erfahrungen zu machen, zum Beispiel in einer Kabine voller Hände, die nach einem greifen. Mit Mythen, die bei Jugendlichen rund um das Thema Vergewaltigung kursieren, setzt

Kommentare, Witze oder Beleidigungen, Gerüchte sexuellen Inhalts, Beschimpfung als schwul oder lesbisch, Exhibitionismus, ungewollte Berührungen, pornografische Bilder oder Filme, sexuelle Annäherung im Internet oder Veröffentlichung intimer Fotos. Die Dunkelziffer, meint Marc Melcher, Bildungsreferent und Leiter der „Fokus Jungs“-Fachstelle für Jungenarbeit in Hessen, liege allerdings höher. Gerade Jungen scheuen sich oft davor, Übergriffe zu melden. Noch immer gelte das Eingestehen als Schwäche. Zur Ausstellungseröffnung vergangene Woche sprach Melcher über die Herausforderung für Lehrkräfte von Bildungseinrichtungen. Schon zahlreiche Schulklassen aus dem gesamten Kreisgebiet haben sich im Vorhinein im Rahmen ihres Besuchs zum internen Besuch der Ausstellung angemeldet.



„Sex sells“, das gilt vor allem für Werbung. Teil der Ausstellung ist es auch, Anzeigen zu bewerten – der Grad zwischen „akzeptabel“ und „sexistisch“ ist oft gar nicht so leicht zu ziehen.



„Bald müssen wir miteinander schlafen, sonst sind wir gar nicht richtig zusammen“ – nur eine der Ängste und Zweifel, die Jugendliche rumtreibt.

Liederabend mit Bernd Hohmann

Bad Vilbel. Für Mittwoch, 29. Januar, ab 19.30 Uhr laden der Autor und Liedermacher Bernd Hohmann sowie die Bürgeraktive Bad Vilbel zu einem abwechslungsreichen und gefühlvollen Liederabend in das Haus der Begegnung, Marktplatz 2, Bad Vilbel, ein. Auf der Basis seiner Buchtrilogie „Im Fluss des Augenblicklichen Seins – Aufbruch, Freundschaft, Erfüllung“ nimmt Hohmann mit lyrischen Texten, Klavier-Instrumentalstücken und Gesangsnummern die Zuhörer mit auf eine Reise zu sich selbst. Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten.

Das kindliche Immunsystem

Karben. Ulrike Jansen-Hieronymi informiert am Dienstag, 11. Februar, über die Entwicklung des kindlichen Immunsystems. Beginn ist um 20 Uhr. Eine Anmeldung ist erforderlich beim Mehrgenerationenhaus Müze unter Telefon 06034/5098974, per Fax an 06034/5098970 oder E-Mail an info@mueze-karben.de. Weitere Infos unter www.mueze-karben.de.

Sprechstunde zur Teilhabeberatung

Bad Vilbel. Auch in diesem Jahr bietet Hans-Joachim Prassel wieder Sprechstundentermine für die Teilhabeberatung an. Er berät dann für die Stadt Bad Vilbel im Sinne des Anerkennungsverfahrens zur Feststellung einer Behinderung bei den Versorgungsämtern. Eine Vorabanmeldung ist nicht zwingend erforderlich, kann aber bei Detailfragen von Vorteil sein. Die Termine der Sprechstunde im ersten Halbjahr sind immer dienstags, 4. Februar, 18. Februar, 14. April, 5. Mai, immer von 12.30 Uhr bis 15.30 Uhr im Rathaus. Anmeldungen nimmt Prassel unter Telefon 0152/34563360 entgegen.

Jubiläumskonfirmation in Groß-Karben

Karben. Am Sonntag, 5. April, feiert die evangelische Kirche Groß-Karben in einem Abendmahlsgottesdienst das silberne, goldene, diamantene, eiserne oder Gnadenkonfirmationsjubiläum. Alle, die vor 25, 50, 60, 65, 70 Jahren konfirmiert wurden, sind herzlich eingeladen, auch Gemeindeglieder, deren Konfirmation nicht in Groß-Karben stattgefunden hat, sind willkommen. Jubelkonfirmanden werden gebeten, sich bis zum 10. März im Gemeindebüro unter Telefon 06039/933987 oder per E-Mail unter gesamtkirchengemeinde.karben@ekhn.de anzumelden.

Nachhaltiger Obstbaumschnitt

Karben. Als nächster offener Termin nach der Mitgliederversammlung der IG Streuobst Karben am Dienstag, 4. Februar, steht zur Vorbereitung für die Schnittsaison der Kurs „Nachhaltiger Obstbaumschnitt – Schwerpunkt Streuobstwiese“ am Samstag, 22. Februar, auf der Agenda. Anmeldung und weitere Informationen gerne über info@ig-streuobst.de.

Eindrücke eines ungewöhnlichen Urlaubes

Vortrag am Mittwoch, 5. Februar, in Karben

Karben. Olaf Eulitz von der Herz und Hand Nachbarschaftshilfe Karben zeigt am Mittwoch, 5. Februar, ab 15 Uhr in den Vereinsräumen von Herz und Hand,

Christinenstraße 17, Fotos seines Urlaubes in Äthiopien. Unterlegt mit kleinen Kommentaren bekommt der Zuschauer einen interessanten und persönlichen Ein-

blick in einen nicht alltäglichen Urlaub und in ein fernes Land. Anmeldungen werden bis 3. Februar bei der Nachbarschaftshilfe Karben unter Te-

lefon 06039/933624 gern während der Bürozeiten: Montag von 17 bis 19 Uhr, Freitag von 10 bis 12 Uhr oder per E-Mail unter info@herzundhand-karben.de erbeten.

Family & Friends

NUR BIS

DIENSTAG

4.

FEBRUAR

®

40%

Family & Friends RABATT

IN ALLEN ABTEILUNGEN

31.01. + 01.02.

BERATERTAGE

und Spar-Aktionen mit
Tempur und Stressless

FAMILIENAKTIONEN

für Groß und Klein

TOMBOLA

Gewinnen Sie Gutscheine
und tolle Produkte



Höffner®

Wo Wohnen wenig kostet!

Höffner Möbelgesellschaft GmbH & Co. KG • Rabenaustraße 3-9 • 63584 Gründau-Lieblos
Tel. 06051 / 822-0 • www.hoeffner.de • www.facebook.com/Moebel.Hoeffner • Öffnungszeiten: Mo-Sa von 10-19 Uhr

R) Alle an der Aktion teilnehmenden Artikel werden im Aktionszeitraum am Artikel, im Online Shop und in den Prospekten bereits reduziert angezeigt und gekennzeichnet. Kundenkartensofortrabatt ist bereits enthalten. Alle Preise in den Prospekten sind Endpreise. Aktuelle Prospekte sind unter www.hoeffner.de einzusehen. Ausgenommen von dieser Rabattaktion sind Artikel der Marken Leonardo, ASA Selection, Silit, WMF, Lifetime, Leifheit, Joop, Kaufgutscheine und Bücher. Weiterhin ausgenommen sind bereits anderweitig reduzierte Möbel, Küchen und Matratzen, im Prospekt angegebene Werbeartikel oder als Dauertiefpreis gekennzeichnete Artikel. Bei Möbeln, Küchen und Matratzen entspricht der angegebene Rabatt einer Gesamtminderung von 40% des jeweiligen Basispreises, der außerhalb von Aktionszeiträumen gefordert wird, zuletzt bis zum 24.12.2019. Die Rabattaktion ist gültig bis einschließlich 04.02.2020. Nicht mit anderen Rabatten oder Rabattaktionen kombinierbar. Barauszahlungen sind nicht möglich. Gültig für Neukäufe.

Mit der Branche auseinandersetzen

Studium oder Ausbildung? - Für wen sich was eignet

Dass Nadine Linke in der Tourismusbranche landen würde, hat wohl niemanden sonderlich überrascht. In Indien als Tochter zweier reisebegeisterter Gastronomen geboren, wurde ihr das Fernweh praktisch in die Wiege gelegt. Und in welcher Branche ist man da besser aufgehoben als in der Hotellerie? So informierte sich die heute 18-Jährige auf Messen über potenzielle Arbeitgeber und Ausbildungswege und entschied sich für ein duales Studium der Betriebswirtschaftslehre mit Fachrichtung Tourismus. „Ich wollte auf jeden Fall in den Tourismus und gleichzeitig studieren“, erzählt sie. „Es ist sehr stressig und zeitintensiv.“ Ihr selbst reichte eine Ausbil-

dung als Hotelfachfrau nicht. Denn sie will die großen wirtschaftlichen Zusammenhänge verstehen, und Mathe lag ihr schon immer. Tief in Themen eintauchen zu wollen - das ist laut Bundesagentur für Arbeit mitunter ein Grund, der für ein Studium spricht. Daneben sollte man für ein Studium ein großes Maß an Disziplin und Selbstorganisation mitbringen.

Guter Überblick in der Lehre

Sandra Warden, Geschäftsführerin vom Deutschen Hotel- und Gaststättenverband (Dehoga), würde jungen Menschen zuerst zu einer Lehre raten, um sich mit der Branche auseinanderzusetzen.



Auszubildende durchlaufen alle Abteilungen und erhalten einen guten Überblick in die betrieblichen und operativen Abläufe. Unter Umständen ist

auch der Zugang zur Ausbildung leichter. Für die meisten dualen Berufsausbildungen wird formal kein Schulabschluss vorgeschrieben. Den-

noch erwarten viele Betriebe mindestens einen Hauptschul- oder Realschulabschluss - oder das Abitur. Einen wichtigen Unterschied zwischen der Ausbildung und dem Studium gibt es noch: Gerade wer sich für Auslandsaufenthalte während der Ausbildung interessiert, ist an der Hochschule womöglich besser aufgehoben. Dort sind sie oftmals üblicher und besser mit dem Curriculum vereinbar als in einer Ausbildung. Einige Kommilitonen von Studentin Nadine Linke etwa wechseln in der Praxisphase nicht nur den Betrieb, sondern gleich das Land: In großen Hotelketten sei das kein Problem.

Foto: Zerocreatives/West-end61/dpa-mag

Richtige Meisterschule

Den Meisterbrief im eigenen Betrieb an die Wand hängen - für viele Handwerker ein großer Traum. Auf dem Weg dorthin gilt es aber zunächst die Meisterprüfung zu bestehen. Anders als die Prüfung an sich, ist die Vorbereitung darauf nicht gesetzlich geregelt, erklärt der Zentralverband des Deutschen Handwerks (ZDH). Bei verschiedenen Bildungseinrichtungen gibt es Meisterschulen oder Meisterkurse. Doch wie finden Gesellen die passende Fortbildung? Der ZDH empfiehlt, zunächst zu prüfen, ob die Schule zu den individuellen Zielen passt. Für einen Anlagenmechaniker für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik können die betriebswirtschaftlichen Inhalte im Lehrplan zum Beispiel besonders wichtig sein - etwa weil er den elterlichen Betrieb übernehmen möchte. Dagegen legt ein Konditorgeselle womöglich großen Wert darauf, bestimmte handwerkliche Techniken zu vertiefen. Da es keine festen Qualitätskriterien für die Meistervorbereitungskurse gibt, ist es nicht immer einfach, gute Angebote zu erkennen. „Man sollte sich die Kurse ganz genau ansehen“, empfiehlt Julia Kuhnt, Weiterbildungsberaterin bei der Handwerkskammer Potsdam. „Die Lehrzeit und die Inhalte sollten in vernünftiger Relation zueinander stehen“.

Trotz schlechter Noten an die Hochschule

Die Konkurrenz um Studienplätze ist groß. Und wer sich über mögliche Studiengänge informiert, bekommt schnell den Eindruck, dass vor allem Überflieger eine Chance auf einen Platz an der Hochschule haben. Schüler mit eher ausbaufähigem Abitur-Schnitt zweifeln dann schnell, ob die Noten überhaupt zum Studieren reichen. Schwierig wird es für diejenigen, die ein Fach studieren wollen, bei dem es mehr Bewerber als Plätze gibt. Hier kommt dann der Numerus Clausus (NC) ins Spiel - sprich: Der Studiengang ist zulassungsbeschränkt, und die Abiturnote und andere Faktoren werden bei der Auswahl der Kandidaten als Kriterien hinzugezogen. „Für über die Hälfte der rund 10000 in Deutschland angebotenen grundständigen Studiengänge gibt es jedoch keinen NC. Man kann sich also unabhängig von seiner Note einschreiben“, erklärt Cort-Denis Hachmeister. Klappt es mit dem Erstwunsch für das Studienfach nicht, ist das kein Beinbruch. Cort-Denis Hachmeister empfiehlt, bei der Bewerbung für die Hochschule „mehrgleisig zu fahren, um am Ende nicht ohne Studienplatz dazustehen“. Alternativ können angehende Studierende selbst an einigen Stellschrauben drehen: Das sind das Studienfach, der Studienort und der Zeitpunkt des Studiums.

Ausbildungsberufe in den Medien

Von A wie Anzeigenverkauf bis Z wie Zeitungsvertrieb

- Anzeige -

Medientechnologe (m/w/d) Druck
Fachrichtung Rollenoffsetdruck
Hier kommt Farbe ins Spiel
Medientechnologen Druck, die bis 2010 noch Rotationsdrucker hießen, stellen Druckformen für den Rotationsdruck, mit dem zum Beispiel Zeitungen hergestellt werden, her und bearbeiten diese.

Zunächst gehört es zu ihren Aufgaben, alle erforderlichen Materialien, so z. B. Farben und Papier, für den Druck vorzubereiten. Sie stellen die Rotationsdruckmaschinen ein, füllen die Farben in die entsprechenden Farbbehälter und justieren die Farbgebung vor.

Anschließend fertigen sie Andrucke und erstellen Farbskalen. Während des Druckvorganges überwachen sie alle Maschinenfunktionen sowie die Einhaltung von Qualitätsstandards. Nach dem Druckvorgang reinigen und warten

sie die Maschinen sowie die dazugehörigen Zusatzaggregate.

Neben fundierten Fachkenntnissen über die für den Rotationsdruck relevanten Drucktechniken erfordert die Tätigkeit technisches Verständnis und handwerkliches Geschick. Außer einem gesunden Farbempfinden sollte man eine sorgfältige und eigenständige Arbeitsweise mitbringen. Da die Tätigkeit mitunter im Schichtbetrieb ausgeübt wird, sind zeitliche Flexibilität und körperliche Belastbarkeit erforderlich.

Ausbildungsdauer: 3 Jahre

Medienkaufmann (m/w/d) Digital und Print
Von A wie Anzeigenverkauf bis Z wie Zeitungsvertrieb
Medienkaufleute Digital und Print arbeiten in Marketing und Vertrieb gedruckter und digitaler Medien aller Art. Sie wirken auch bei der Produktentwicklung und Gestaltung

sowie der Herstellung von Zeitungen mit.

Sie arbeiten in Verlagen, Medienhäusern und in verlagsnahen Multimediaunternehmen. Meist sind Medienkaufleute Digital und Print in Büroräumen mit Bildschirmarbeitsplätzen oder in Großraumbüros tätig, die mit moderner Informations- und Kommunikationstechnologie ausgestattet sind.

Manchmal sind Medienkaufleute Digital und Print auch im Außendienst tätig, zum Beispiel wenn sie Kunden über die Werbemöglichkeiten in Produkten wie Zeitungen, Zeitschriften oder Online-Plattformen beraten oder Dienste auf Messen wahrnehmen. Zudem erledigen sie Aufgaben in der Finanzbuchhaltung, Betriebsabrechnung und Kontenführung. In Zeitungsverlagen und deren Online-Versionen kümmern sich Medienkaufleute Digital und Print um die Zustelldienste

für Abonnements, bearbeiten Reklamationen und bemühen sich darum, den Leserstamm zu erhalten beziehungsweise neue Leser und Abonnenten zu gewinnen. In Multimediahäusern beraten sie Kunden über Media- und Dienstleistungen und verkaufen Digital- und Printprodukte. Im Anzeigenwesen von Zeitungen befassen sich Medienkaufleute Digital und Print mit Aufgaben der Verwaltung und Organisation. Sie führen auch Beratungs- und Verkaufsgespräche mit gewerblichen Kunden oder Werbeagenturen und informieren sie ausführlich darüber, wo und zu welchen Konditionen die künftige Anzeige platziert wird und wie sie aussehen soll. Interesse für kaufmännische Aufgaben, mathematische Begabung und ein ausgeprägtes Kostenbewusstsein sollte man ebenso mitbringen wie Organisationstalent und Flexibilität.

Ausbildungsdauer: 3 Jahre

Schule aus und dann?

Ausbildung im Betrieb? Studium? Berufliche Orientierung gefragt?

Wir beraten.

Über Berufe, Ausbildungsstellen und Studium.

Agentur für Arbeit
Geschäftsstellen in Bad Vilbel, Büdingen und Friedberg
Tel 0800 4 5555 0 (Anruf kostenfrei)
www.arbeitsagentur.de/giessen

Bundesagentur für Arbeit
Agentur für Arbeit Giessen
bringt weiter.

Mittelhessen-Bote
... auch als kostenloses epaper

DU BIST FASZINIERT VON DER WELT DER MEDIEN ?

Bei uns kannst Du schnell eigenständig arbeiten und Verantwortung übernehmen. Kompetente Ansprechpartner kümmern sich darum, dass Du bei uns jederzeit qualifizierte Unterstützung und eine abwechslungsreiche Ausbildung auf hohem Niveau erhältst.

Die Arbeit in unserem Team ist geprägt von einem kollegialen, harmonischen Miteinander.

BIST DU INTERESSIERT? WIR SIND ES AUCH – AN DIR!

Sende Deine aussagekräftigen Unterlagen schriftlich an unsere Personalabteilung. Da wir Deine Bewerbungsunterlagen nicht zurücksenden, schicke uns bitte keine Originale. Mit Zusendung Deiner Bewerbung verzichtest Du auf die Rückgabe Deiner Unterlagen.

WIR ÜBER UNS

Das Druck- und Pressehaus Naumann in Gelnhausen ist seit Jahrzehnten mit seinen Print- und Digitalprodukten (Gelnhäuser Neue Zeitung, Mittelhessen-Bote, Der Neue Markt, ePaper, App, facebook- und Twitter-Account etc.) stets aktuell am Puls der Zeit und gestaltet die medialen Weiterentwicklungen ebenso konstruktiv wie innovativ mit. Das Medienhaus ist traditionell fest in der Region verankert. Doch Weltoffenheit und der Blick über den Tellerrand gehören ebenso dazu.

DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN
Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen
Telefon (06051) 833 104 · E-Mail: personal@gnz.de

dpn-media.de
>> Ausbildung

UNSER AUSBILDUNGS-ANGEBOT

ZUM 1. AUGUST 2020:

- » **MEDIENKAUFMANN (m/w/d) DIGITAL UND PRINT**
Schulabschluss: Fachoberschule (Fachrichtung: Wirtschaft und Verwaltung) oder Abitur
- » **DUALES STUDIUM (m/w/d)**
Ausbildung zum **Medienkaufmann (m/w/d) (IHK)** in Kombination mit einem **Bachelor-Studium (B.A.) in Marketing & Digitale Medien**
- » **MEDIENGESTALTER (m/w/d) GESTALTUNG UND TECHNIK**
Schulabschluss: Fachoberschule (Fachrichtung: Gestaltung – FOS oder BG) oder Abitur
- » **MEDIATECHNOLOGE DRUCK (m/w/d)**
Schulabschluss: Mittlere Reife (Mindestalter: 18 Jahre)
- » **MEDIATECHNOLOGE DRUCKVERARBEITUNG (m/w/d)**
Schulabschluss: Mittlere Reife (Mindestalter: 18 Jahre)

Mittelhessen-Bote

Anzeigen aufgeben?
anzeigenabteilung@gnz.de

Akkordeon-Orchester sucht Mitspieler

Unterstützung für Jahreskonzert

Bad Vilbel. Gemeinsam ist es am schönsten. Das ist der Grund, warum sich die Spieler des Akkordeon-Orchesters Bad Vilbel wöchentlich zum gemeinsamen Musizieren treffen. Da aktuell die Proben mit der Einstudierung der Stücke für das Jahreskonzert im November beginnen, ist jetzt der Einstieg für neue Mitspieler ideal. Das Orchester freut sich über jeden, der gerne Akkordeon,

Keyboard oder Schlagzeug spielt. Für erfahrene Spieler bietet sich das Konzert-Orchester an. Wer zunächst das Zusammenspiel in einem Orchester erlernen möchte, dem wird das Einsteigerensemble „Quetsch-Time“ empfohlen. Die Proben finden jeweils Mittwoch abends statt. Ein erster Kontakt zum Orchester kann per E-Mail an info@aobv.de aufgenommen werden.

Nähe und Distanz

Fortbildung für Ehrenamtliche in der Hospizarbeit

Bad Vilbel. Der Verein für soziales Engagement und Nachbarschaftshilfe Bad Vilbel bietet am Samstag, 22. Februar, eine Fortbildung für Ehrenamtliche im Besuchsdienst und der Hospizarbeit. Teilnehmer lernen damit umzugehen, wenn man einem fremden

Menschen bei einem ersten Besuch gegenübersteht. Das Seminar dauert von 10 bis 15 Uhr und findet im Bistro im Haus der Begegnung statt. Interessenten melden sich im Büro der Nachbarschaftshilfe unter Telefon 06101/604890. Die Kosten trägt der Verein.

Sprechstunde der Frauenbeauftragten

Bad Vilbel. Die nächste Sprechstunde der Bad Vibelers Frauenbeauftragten Hildegard Nölke findet in ihrem Büro am Dienstag, 4. Februar, von 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr, im Rathaus, Am Sonnenplatz 1, statt.

Know-how für die Vereinsführung

Leitung des TV Bad Vilbel erwirbt Manager C-Lizenz

Bad Vilbel. Wie kann man das Sportangebot attraktiv halten? Wie geht man mit neuen bürokratischen Vorgaben, etwa zum Datenschutz, um? Und wie gelingt es auch in Zukunft, Ehrenamtliche zu gewinnen? Diese und viele weitere Fragen beschäftigen den Vorstand des TV Bad Vilbel. Dabei wird immer wieder deutlich: Einen Sportverein gut zu führen, ist heute komplizierter denn je. Umso mehr freut sich das Team um Wolfgang Schmidt mit Michelle Nickels, der sportlichen Leitung des Vereins, nun eine lizenzierte Vereinsmanagerin in seinen Reihen zu wissen. Nickels meisterte in den vergangenen Monaten die entsprechende Ausbildung des Landessportbundes Hessen, die 120 Lerneinheiten umfasst.

„Schwerpunktmäßig ging es dabei um Vereinsentwicklung und Projektmanagement, Führungsqualitäten und Kommunikation im Verein. Außerdem standen Einheiten zu den Themenblöcken Finanzen, Steuern, Recht und Versicherung sowie Öffentlichkeitsarbeit und Marketing auf dem Plan“, berichtet Frank Obst, Geschäftsbereichsleiter



Mitglieder des TV Bad Vilbel haben sich beim Landessportbund Hessen weitergebildet.

halb setzen wir auf Referentinnen und Referenten, die fast ausschließlich selbst Vereins- und Verbandsmitarbeiter sind.“ Das kam auch bei Michelle Nickels an. „Obwohl ich schon viele Jahre im Haupt- und Ehrenamt in verschiedenen Vereinen mitarbeite, hat mir diese Ausbildung wirklich einen Erkenntnisgewinn gebracht. Mir haben nicht nur die fundierten Vorträge und weiterführenden Unterlagen der Referenten weitergeholfen. Insbesondere der Austausch mit den 17 anderen Vereinsmanagern war sehr wertvoll. Auf dieses Netzwerk werde ich sicher auch in Zukunft zurückgreifen“, erklärt Nickels. Sätze, wie sie Vorsitzender Wolfgang Schmidt gerne hört. „Neue Impulse von außen sind wichtig, um als Verein attraktiv zu bleiben“, sagt er. Das gelte nicht nur für Übungsleiter und Trainer, sondern auch für das gesamte Vorstandsteam des Vereins. „Wir sind deshalb froh, dass der Landessportbund entsprechende Angebote parat hält – und dass Michelle Nickels auch bereit war, ihre Zeit dafür einzubringen.“

Schule, Bildung und Personalentwicklung des Landessportbundes. „Uns ist es wichtig, dabei stets auf der Höhe der

Zeit zu sein und die Inhalte praxisnah zu vermitteln“, ergänzt der zuständige Vizepräsident, Heinz Zielinski. „Des-

StellenMarkt

Stellengesuche

Buchhalter sucht stundenweise Nebentätigkeit. Keine Versicherungen oder Ähnliches. ☎ 06048/1009

Ich suche ab sofort Putzjob für spätmittags im Raum MKK. ☎ 0175/1157428

Stellenangebote

Runter vom Sofa - rein ins Team. Wir haben Arbeitsstellen in Voll- und Teilzeit sowie auf 450 €-Basis (z.B. für Schüler, Stud., Rentner oder Hausfr.). Bewerben Sie sich jetzt bei McDonald's in Slü, W'bach, Gründau, Erlensee, Florstadt und Butzbach. Wir haben etwas für Sie. Wetten, dass? Schriftl. Bewerbung ins Restaurant oder unter verwaltung@mcdgluth.de

Wir suchen ab sofort 3 Mitarbeiter/innen für Service, Beratung und Verkauf. Handwerkliches Geschick erwünscht. Voraussetzung: Pkw-FS. Ein tolles Team erwartet Sie. ☎ 0174/9093914, Ansprechpartner: Herr Kraus

Stellenangebote

Suche Berufskraftfahrer (m/w/d) für Nahverkehrszustellung mit Sattelzugfahrzeug als Aushilfe oder zur Festanstellung. Richter Transporte, Langensfeld. ☎ 06184/99275-0 bewerbung@richter-trans.de

Elektriker gesucht, 23,-€/Std. zzgl. Zulagen sowie PKW, Voraussetzung: Gesellenbrief + Führerschein. www.hueber-innenausbau.de ☎ 06101/3131

Suche für 2-Pers.Privathaushalt eine Kraft f. leichte Pflegetätigkeit u. Haushalt, 2 x wöchentl. je 7 - 8 Std. für 2 ältere Pers. ☎ 06050/6169, 01578/7079832 zw. 14-18 o. ab 20 h

Gasthaus "Zur Krone" sucht Serviceengel, Küchenfee und Putzfrau als Verstärkung für unser Team. ☎ 06051/74117 od. 0172/9770285

Haushaltshilfe für 1-Personen-Haushalt in Bad Orb gesucht. Näher Informationen unter ☎ 06051/828292

Dringend! Zuverlässige Putzfrau für 2 Std./Wo. in Gelnhausen gesucht. ☎ 06051/12502

Suche eine Haushaltshilfe auf Minijob-Basis in Eidengesaß für 5-6 Std. wöchentlich. ☎ 0178/6309300

Dynamische

Außendienstmitarbeiter m/w/d
im Bereich Bauelemente gesucht.
Fa. HEIM & HAUS · Ihr Ansprechpartner: Herr Steinborn
steinborn@heimhaus.de · ☎ 0171/203 68 07 · www.heimhaus.de

TANZ' VOR FREUDE!

Werde **Zusteller (m/w/d)** in:

- Bad Nauheim Stadt
- Bad Vilbel Dortelweil und Gronau
- Friedberg Ockstadt
- Ober-Rosbach
- Ober-Wöllstadt
- Karben Klein-Karben und Petterweil
- Reichelsheim-Weckesheim

Wir suchen bei guter Bezahlung **Zusteller (m/w/d)** zur Verteilung unserer Verlagsprodukte auf Minijob-Basis für die media line Werbeagentur GmbH (ab 13 Jahren).

DRUCK- UND PRESSEHAUS NAUMANN & Co. KG
Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen
Telefon (06051) 833 292 oder 293 · Telefax (06051) 833 288
E-Mail: Vertrieb@gnz.de · Internet: www.dpn-media.de

Bauzentrum Gerhard
In der Alböhn 9 · 35510 Butzbach · www.gerhardt-bauzentrum.de

Wir sind ein mittelständisches Baustoffhandelsunternehmen mit gutem Ruf in der Region. Unseren Kunden stehen wir seit 1901 mit Rat und Tat rund ums Bauen, Renovieren und Sanieren zur Verfügung. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Termin eine/n

Lkw-Fahrer (m/w/d)

für den Verteilerverkehr (Lkw von 12 - 40t)

Ihre Qualifikation:

- Sie besitzen den Führerschein CE
- haben Erfahrung im Verteilerverkehr
- sind geübt im Umgang mit einem Lkw-Ladekran
- besitzen eine Fahrkarte
- haben die Weiterbildung für Lkw-Fahrer nach BKrFQG
- und verfügen über ein freundliches und sicheres Auftreten

Wir bieten: Wir haben den sicheren Job für Sie: wohnortnah und abends sind Sie zu Hause. Sie arbeiten in einem sympathischen Team bei leistungsgerechter Bezahlung.

Interesse geweckt? Dann informieren Sie sich gleich telefonisch unter 06033/9870-13 bei Herrn Thomas Ceh und bewerben sich schriftlich, mit Angabe Ihrer Gehaltsvorstellungen – gerne auch per E-Mail: eva.stangl@gerhardt-bauzentrum.de

Gerhardt Bauzentrum GmbH & Co. KG
In der Alböhn 9 · 35510 Butzbach
Tel.: 06033/9870-0 · www.gerhardt-bauzentrum.de

Main-Kinzig-Kreis
Eigenbetrieb Abfallwirtschaft

Geschäftszeichen: 11.1/EBAW/2/01/2020

Der Eigenbetrieb Abfallwirtschaft des Main-Kinzig-Kreises sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

Leitung (m/w/d) Abteilung Technik

mit abgeschlossenem ingenieurwissenschaftlichem Hochschulstudium (Diplom oder Master) in den Bereichen Umweltschutz, Abfall- oder Kreislaufwirtschaft, Bauingenieur oder einem anderen einschlägigen technischen Studiengang sowie mehrjährige Berufserfahrung in der Abfall- und Entsorgungswirtschaft und/oder Betrieb von Deponien und abfalltechnischen Anlagen in leitender Funktion.

Vergütung nach Entgeltgruppe 14 TVöD sowie alle tariflichen Leistungen des öffentlichen Dienstes.

Den vollständigen Ausschreibungstext mit allen relevanten Informationen finden Sie im Internet unter:
www.mkk.de > Kreisverwaltung > Karriere im MKK

Mittelhessen-Bote
Heute gesucht – morgen gefunden
Telefon 06051 833-241

PUSCH
Technische Austrocknung GbR

Wir sind ein familiengeführtes Unternehmen mit über 20-jähriger Erfahrung im Bereich der Leckagesuche und technischen Austrocknung nach Wasserschäden. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt

im Außendienst	
Maurerpolier Trocknungstechniker Holz- und Bautenschutz (m/w/d)	als Leckagesucher (m/w/d) Vollzeit
Maurer Trockenbauer Handwerker (m/w/d)	als Trocknungstechniker (m/w/d) Vollzeit

im Innendienst	
Kaufmännische Angestellte (m/w/d) Vollzeit	

Details zu den einzelnen Stellen finden Sie auf unserer Homepage unter www.wasserschaden-pusch.de

Wir bieten:

- eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit
- eine gründliche Einarbeitung
- eine Festanstellung

Sollten wir Ihr Interesse geweckt haben, so senden Sie bitte Ihre Bewerbungsunterlagen per E-Mail an: bewerbung@wasserschaden-pusch.de. Bitte achten Sie darauf, dass die E-Mail 5 MB nicht überschreitet. Bewerbungen, die per Post bei uns eingehen, können leider nicht zurückgeschickt werden.

Bekanntschaften



Rebecca, 25 J./ 165 cm sucht nach einer schweren Enttäuschung einen Mann, der es ehrlich mit ihr meint und nicht mit ihren Gefühlen spielt. Sie hat blonde Haare, eine tolle vollbusige Figur. Bitte rufe an üb. Tel. **0152-21556592** GB-W2-1093-05

Sophia, 36 J./ 163 cm gesch. ist eine einfache natürliche und hübsche Mädchenfrau. Sie hat eine schlanke Figur, ist bescheiden, häuslich, kocht gerne, liebt Musik, üb. Tel. **0152-21556592** GB-W3-1063-05

Sonja, 44 J. Ich bin häuslich, anpassungsfähig, humorvoll & ernsthaft, zärtlich, treu und wenn ich einen Mann liebe, dann stehe ich voll hinter ihm. üb. Tel. **0152-21556592** GB-W4-1062-05

Carmen, 53 J. „Angest.“, verw. schlank, hübsch, sehr lieb, bescheiden, sparsam, fleißig u. anpassungsfähig. üb. Tel. **0152-21556592** mpt GB-W5-1036-05

Eva, 65 J./ 164 cm Witwe, eine herzengute jung geliebene Frau mit einer schönen Figur, ist zärtlich, hilfsbereit, sparsam und solide. üb. Tel. **0152-21556592** GB-W5-1054-05

Tim, 28 J./ 187 cm Polizist, breite Schultern zum Anlehnen, gepflegte Hände und lustige blitzende Augen, über Tel. **0152-21556592** GB-M2-1020-05

Ronald, 49 J./ 180 cm Selbst. Geschäftsmann, dunkles volles Haar.männlich markantes Gesicht, üb. Tel. **0152-21556592** GB-M4-1023-05

Christian, 58 J./180 cm Akad. verw. schlank, männl. elegant, sympathisch, liebevoll, großzügig im Wesen, alleinstehend in besten finanziellen Verhältnissen. Er möchte sein Herz an eine treue Frau verschenken. Bitte rufe an üb Tel. **0152-21556592** GB-M5-1019-05



Wolfgang, 67 J. Akademiker in Pension, in besten finanziellen Verhältnissen, eine Persönlichkeit mit herzlicher Ausstrahlung. Melden Sie sich üb. Tel. **0152-21556592** GB-M6-1019-05

Richard, 73 J./ 175 cm, Privatier, NR., sucht die Gesellschaft einer lieben Dame. Ich bin verw. und ganz alleine stehend. Bitte rufen Sie an üb Tel. **0152-21556592** GB-M6-1048-05

Alle vollständigen Texte **www.mpt-ab.de**
Seit 1997 - mit Kompetenz an ihrer Seite
63768 Hösbach - Siemensstr. 6
tägl von 10 bis 20 Uhr erreichbar
mein partner treff GmbH

WIR ERLEBEN 1000 KLEINE WUNDER, FLIEGEN VERLIEBT ZUM NORDPOL UND IN DIE WÜSTE !
DOKTOR T O B I A S S, bin 55 Jahre alt und liebe Natur, Humor, Sport und Kultur. Ich bin gerne draußen unterwegs, beim Wandern, Joggen, Radfahren oder Schwimmen. Ich gehe gerne in Konzerte und ins Theater. Ich bin selbst seit einem Jahr in einer Schauspielgruppe aktiv, weil ich es mag, mal meine „Komfortzone“ zu verlassen. Ich bin Apotheker in der pharmazeutischen Industrie. Ich lebe dort, wo andere Urlaub machen, direkt an Wiesen und Wald, im eigenen Haus mit großem Garten. Mir fehlt allerdings eine fröhliche, lebensbejahende Partnerin, die mit mir eine gemeinsame Zukunft gestalten und genießen möchte. Fahre mit mir ans Meer, wir laufen barfuß am Strand, segeln, blaues Meer, traumhafte Sonnenuntergänge u. ich halte dich zärtl. für immer fest. Gib unserem Glück eine Chance, ich bin der Mann, der es ernst meint u. sich auf „UNSERE“ glückliche Zukunft freut. Wir leben nur einmal, und das Leben ist viel schöner, wenn man es mit jemandem teilen kann. Ich würde mich freuen, über pv von Dir zu hören, rufen Sie gleich an: ☎ 0172 - 3712035, od. E-Mail an Tobias100@zeitung-wz.de

MIT „69“ MACHEN WIR, WOVON WIR MIT „19“ TRÄUMTEN ... AUFRÜCHTIGE LIEBE UND HARMONIE!
M A R I A N N E , bin 69 Jahre und 1.60 groß, ganz alleinst. Rentnerin und noch teils als freie Journalistin tätig. Habe schönes Zuhause, start-bereites Auto zu Dir, bin ortsunabhängig u. wünsche mir über pv einen fröhlichen, spontanen Partner, denn zu zweit ist alles viel intensiver, die Tage sind schöner – mit Liebe und Harmonie. Ich bin eine sehr jugendliche, schöne, quirlige Jungmädchenfrau, nicht ganz die zarte Elfe, aber auch nicht schwergewichtig, bin vital, gesund, gepflegt, sportlich, temperamentvoll u. habe verführerisch sanfte, strahlende Augen, romantisch u. zur ehrlichen Liebe bereit. Dein Alter ist nicht wichtig, habe keine Ansprüche an Aussehen, auch musst Du kein Theater- oder Reiseonkel sein, ich bin viel lieber zu Hause. Wir gehen es ganz langsam an, Respekt, Vertrauen + viel Herz, versuchen wir es, es kann nur schöner werden, rufen Sie an: ☎ 0172 - 3707138. Wir müssen uns jetzt Zeit nehmen für die Liebe; ein Schritt, der gerade im reifen Alter so wichtig ist, denn Liebe und Vertrauen halten uns jung.

VALENTINSTREFFEN ... ODER PICKNICK IN HAWAII !
A L E X A N D E R , 62 J., verwitwet, 180 cm groß, selbst. Garten- und Landschaftsbauarchitekt. Ich lebe in besten finanz. Verhältnissen, habe schö. Haus hier in der Region, Auto, Boot u. bin ein Mann mit Abenteuergeist, ein zärtl. Romantiker und Realist. Ich glaube noch an die „GROSSE LIEBE“, die ein Leben lang hält, gemeinsam spontan verrückte Dinge unternehmen und viel lachen. Ich bin charmant, mit dem Wunsch, unsere Liebe zu leben. Mein Ziel: „DICH“ zu finden u. wenn ich morgens in deine Augen schaue, springt mein Herz ein Stückler in die Höhl. Wir könnten eine romantische Nacht in Venedig erleben, einen Berlin-Bummel od. einen gemütl. Abend vor dem Fernseher mit Champagner. Kaviar u. Hamburger ... dabei stoßen wir auf unsere Liebe an. Ich weiß die „LIEBE“ zu schätzen u. möchte Sie glücklich machen. Wenn Sie dies über pv lesen, ist es unsere Chance, deshalb bitte eine Mail an Alexander62@wz-mittel.de oder rufen Sie gleich an: ☎ 01757 – 07 88 22.

W I L H E L M, vitaler, fröhlicher Anfang-/Mitte 80jähriger, 180 cm, dynamischer verwitweter Beamter im gehobenen Dienst, jetzt Pensionär. Meine Hobbys sind Kunst, Musik, Lesen und ich mag Konzerte und Opern. Bin ein super humorvoller, gesunder Lausbub u. Gentleman und suche meine Lebenswerte zweite Hälfte – für die zweite Hälfte des Lebens im Glück u. Lachen. Ich bin ein niveauvoller, ehrlicher, gut aussehender, treuer Mann mit Bildung u. Format, bin immer fröhlich u. großzügig, mit Lebensstil u. Lebensart. Mein schönes Haus steht Ihnen gastlich u. in Ehren offen, gern hole ich Sie mit meinem Auto ab. Mit gegenseitiger Achtung u. tiefem Empfinden. Der Zauben des Kennenlernens u. des ersten Augenblicks ist so schön, wir sind keine 18 Jahre mehr, gerade deshalb ist die Liebe u. das Zusammenstehen besonders wichtig, schön u. tief. Wir sollten uns die Chance über pv geben u. Hand in Hand glückliche Jahre haben, Spazierengehen und zueinander stehen. Bitte greifen Sie mutig zum Tel.: ☎ 0152 - 09395444

LIEBE IST ... ROTE ROSEN ZUM VALENTINSTAG SCHENKEN, „TREUE + LACHEN“
DIREKTOR a. D. B E R N D , 72 J., verwitwet und hier aus der Region. War als Kaufmann tätig und habe die ganze Welt gesehen, aber keine Angst, bin kein Angeber, sondern eher der bodenständige Typ. Ich mag es lässig in Jeans und auch im Smoking. Bin ein sehr jugendl. Typ, ein gepflegter, charmanter, niveauvoller, natürlicher Mann mit viel Herz. Ich mag Kurzreisen, gepflegt ausgehen, Ihre Wärme spüren und für Sie da sein, Glück erleben! Es ist kalt so allein in meinem Haus, die Einsamkeit kriecht aus allen Ecken – geht es Ihnen auch so? Dann ändern wir es sofort, wenn wir zwei uns treffen und unsere Liebe + „1000 Glücksmomente“ erleben. Ihr Lächeln am Morgen verzaubert mich, mit Frühstück am Bett möchte ich Sie verwöhnen. Bitte habe Mut, glaube an unsere Liebe, vertrau mir und rufe bitte an, pv Tel. ☎ 0172 - 3707138

Witwe, 1,68 gr., schlank, sportlich, attraktiv, sucht sympathischen, niveauvollen IHN im Raum FD, SLÜ. o. HU, Ende 70, 1,80 gr., für gemeinsamen Lebensweg. Chiffre 96639

GEFÜHLE, EMOTIONEN, LIEBEN – LASS UNS NOCH EINMAL GLÜCKLICH SEIN!
G A B R I E L E , 60 J./1.70, ganz alleinst. und bei einer großen Flugsellschaft tätig, könnte uns also immer ein Upgrade buchen. Ich habe viele Hobbys, doch das kann „IHN“ nicht ersetzen, den „einen Mann“, mit dem ich all die schönen Dinge leben, erleben u. genießen möchte + mit dem ich lachen kann. Ich wünsche mir einen lieben, treuen, ehrlichen Partner, mit dem ich mein Leben teilen und glücklich sein kann. Ich möchte lieben und geliebt werden, zusammen lachen u. weinen können, einfach mal umarmt werden, gemeinsame kleine Reisen ebenso wie romantische Kuschelabende ... Ja, ich reise gerne, aber seit ich alleine bin, komme ich nicht mehr so oft in den Genuss, alleine verreisen ist nicht so meins. Ich bin charmant, absolut parkett-sicher, habe eine normale Figur, kein Model oder so, und sitze heute Abend wieder einmal allein zu Hause, aber ich hoffe, mit dieser pv Anzeige lernen wir uns kennen. Rufe bitte an: 0175-7078822, denn aus einem „Bald“ sollte man viel öfter ein „Jetzt“ machen, bevor ein „Nie“ daraus wird.

Dora, 71 Jahre jung, hier aus d. Gegend, bin schlank, vollbusig, u. wärmherzig, gute Hausfrau u. Köchin mit zwei fleißigen Händen u. e. großen Herz, suche auf diesem Weg einen lieben Mann (Alter egal), bei getrenntem oder zusammen Wohnen. Ich würde Sie gerne zu mir einladen, damit wir uns näher kennen lernen können. Sie erreichen mich pv ☎ 0151-62913874

Margarete, 76 J., gel. Gärtnerin, zuletzt im Krankenhaus beschäftigt, ich bin eine liebevolle, hübsche, zärtliche Witwe, mit guter Figur u. etwas mehr Oberweite. Mein Herz sehnt sich nach e. guten Mann, Alter u. Aussehen sind nicht entscheidend, habe Auto u. bin nicht ortseingebunden. Lassen Sie uns doch einfach mal telefonieren pv ☎ 06151/1014071

GLEICH VERABEDEN ZU EINEM SCHÖNEN SPAZIERGANG MIT KAFFEE UND KUCHEN BEI MIR!
V I K T O R I A , 64 J., seit 6 Jahren alleinstehend und 165 cm groß und arbeitete als Zahntechnikerin. Ich suche aber keinen Topmanager, Du darfst auch gern Handwerker oder techn. Angestellter sein, mich interessieren nur die inneren Werte. Ich möchte einen humorvollen Mann kennenlernen, mit ihm zusammen schö. Reisen unternehmen und unser Leben schön gestalten. Ich bin charmant, niveauvoll, natürlich, hier aus der Gegend, lache gerne, bin schlank u. temperamentvoll. Ich wünsche mir über pv Liebe, Zärtlichkeit, Wärme u. eine echte, tiefe Beziehung, denn so allein abends u. bei den wohlgemeinten Einladungen fühlt man sich doch wie das 5. Rad am Wagen. Ich bin eine Frau, die nicht beißt, keine Emanze ist u. dich glückl. machen möchte. Wie wäre es mit einer Verabredung zum Valentinstag? ☎ 01520 – 939 5 444, wenn Sie gleich anrufen, klappt es auch mit der Liebe.

S O N J A , 54 J./1.65, bin schon lange geschieden und arbeite in dem schönsten Beruf der Welt, als Hebamme. Ich bin eine sehr liebe, fröhliche, schöne Frau, schlanke, sexy Figur, bin niveauvoll, intelligent, bezaubernd, aufregend, mit treuen Augen, aus denen die Lebensfreude, Zärtlichkeit u. Liebe nur so lacht! Ich mag mit Dir über Flohmärkte spazieren gehen, vielleicht mal ins Kino und zusammen reisen. Diese Annonce ist mir nicht leichtgefallen u. doch ist es wie Zauberei, „DU“ ruft an u. der Zauber des ersten Augenblicks gibt uns die Liebe ... spontan und aufregend wird unser Leben. Neugierig auf dich, den ersten Kuss, Haut an Haut, sich alles geben, mit der Gewissheit, Liebe, Treue u. Ehrlichkeit zu erhalten. Ich suche über pv keinen Millionär und auch kein Topmodel, sondern einen ehrl. Partner zum gemeinsamen Leben. Hast Du Interesse, dann würde ich mich über Deinen Anruf freuen, ☎ 01523 – 8834050, und denk dran, bald ist Valentinstag !!

BESTELLESCHEIN FÜR EINE PRIVATE KLEINANZEIGE

☐ **Mittelhessen-Bote**
am Mittwoch

☐ **DER NEUE MARKT**
am Wochenende

Preis pro Erscheinung

Gesamtausgabe

inklusive

Neue Zeitung

bis zu 5 Zeilen

22,00 €

☐ Dienstag oder ☐ Samstag

jede weitere Zeile

3,50 €

Anzeigentext

Rubrik ▶

1

Text in Blockschrift in die Kästchen eintragen.

2

3

4

5

Ab hier wird jede weitere Zeile gem. oberstehender Preise berechnet. (Leerzeichen beachten)

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ/Wohnort

Telefon (für evtl. Rückfragen)

DE _____
IBAN _____

BIC _____

Bank _____

Datum, Unterschrift _____

Wenn eine Bankverbindung eingetragen ist, ermächtige ich den Verlag mit meiner Unterschrift zum Bankzugang mittels Sepa-Basislastschrift (Gläubiger-Identifikationsnummer: DE 53 ZZZ 00000 415339). Die Mandatsreferenz wird separat mitgeteilt.

☐ **Chiffre-Anzeigen ZUSÄTZLICH**
Chiffre-Gebühr von 5,- €
(eingehende Zuschriften werden Ihnen zugestellt)

☐ **Rechnung** Bei Rechnungsstellung werden 7,50 € Bearbeitungsgebühr zzgl. MwSt. berechnet

☐ sollen abgebucht werden (bitte Bankverbindung eintragen)



Neue Zeitung

Einzelbelegung

☐ Dienstag ☐ Samstag

bis zu 5 Zeilen 14,50 €
jede weitere Zeile 2,00 €

1A Bares für Bares. Kaufe Pelze aller Art, Zinn, Münzen, Uhren aller Art auch defekt. Mode, Goldschmuck, Militaria, Zahngold, Bilder, Porzellan, Möbel, Kristall, Eisenbahn, Puppen, Ferngläser, Silber aller Art, Bierkrüge, Modellautos, Blechspielzeug, Taschen. Entrümpelung und Haushaltsauflösung, zahle bar und fair. ☎ 06181/3064677

1A Bares für Bares. Kaufe Pelze aller Art, Zinn, Silberbesteck, Goldmünzen aller Art, Uhren, Militärsachen, Kameas, Bierkrüge, Modeschmuck, Goldschmuck, Porzellan, Puppen, Bilder, Bronze, Holzfiguren, Ferngläser, Korallen, Musikinstrumente, Teppiche, Hummelfiguren, Bernstein. Auch am WE kostenlose Hausbesuche. ☎ 06181/4355366

Info! Timo su. Pelze aller Art, Zinn, Silber, Gold, Modeschm., Korallen, Münzen, def. Uhren, Teppiche, Bernsteine, Flohmarktsa., Möbel u. Militärs., zahle bar u. fair, komme auch am WE. ☎ 06181/3029629

Wir kaufen ständig Euro-Paletten

CP-, Einweg-Paletten, 800x1200/1000x1200 und Gitterboxen, evtl. auch Abholung.

HTR Paletten-Service GmbH

63505 Langenscheidt, Tel. (061 84) 92 10 50

Händler kauft Ihre Waffen (auch ganze Sammlungen) sowie Deko-Salut u. Schreckschusswaffen u. WK2 Militaria aller Art. www.waffen-kolo.de ☎ 06031-7915283

Dienstleistungen

Unser Team übernimmt Ihre Renovierungs- u. Sanierungsarbeiten: u.a. Elektro-, Fliesen-, Sanitär-, Trockenbau- u. Bodenbelagsarbeiten. Kostenloses Angebot. Alles aus einer Hand seit 2003! Yakup's Trockenbau ☎ 06181/3645280

Sie wollen renovieren? Maler- u. Tapezierarbeiten, Fußbodenverlegung. Alles aus einer Hand. Schnell, sauber u. preiswert. Persönliche Beratung vor Ort ist selbstverständlich. ☎ 06183/928475 o. 0179/2108959

Markisen immer günstig!

www.der-schattenmann.de

Tel.: 06051 - 472150

B.K. Garten- und Landschaftsbau, die Profis für Gestaltung, Pflaster-, Mauer-, Baggararbeiten. www.b-k-garten-landschaft.de ☎ 06183/9210543 o. 0176/27616727

Wir führen aus Pflaster- u. Baggararbeiten aller Art. Langjährige Erfahrung! Gratis vor Ort-Angebot! Seriöse und saubere Arbeit! Lassen Sie sich überzeugen. ☎ 0151/19504396

Die Renovierungsprofis: Fliesenverlegung, Baderneuerung, Trockenbau-, Tapezier-, Maler- und Schreinerarbeiten. Wir helfen! ☎ 06185/898188 o. 0163/6908337

R. Hoti Garten- u. Landschaftsbau Pflasterarbeiten aller Art, Holzbau, Garten u. Gestaltung. ☎ 0160/99189945, 63584 Gründau, Wiesenstr. 20d.

Alles aus einer Hand: Maler/Tapeten, Vinyl, Parkett, Fliesen, Badsanierung. ☎ 06181-4358764 oder 0177-3142944

Baumfällung

☎ (061 84) 55483 gewerblich

Geschäftsverbindungen

Fliesenfachleute aufgepasst! Nachfolger für Fliesenfachgeschäft (GmbH) im MKK gesucht; ab 01.07.20; Übern. der Stammkunden; seit über 40 J. ☎ 0151/15707663

Haushaltsauflösungen

Haushaltsauflösung o. Entrümpelung: Gewerbe, Whg., Haus. Umzugshilfe, Renovierungsarbeiten, Seniorenzüge, Messi- u. Problemwhgen., Komplettpaket v. Keller bis zum Speicher sowie Ankauf u. Beratung gehören dazu. Fa. Die Ameisen ☎ 06053/7775, 06184/905729, 01522/2038811 www.ameisen-heimerl.de

Die Fa. Klemens aus Wächtersbach bietet Ihnen zum Sparpreis Umzüge, Haushaltsauflösung, Entsorgungen, Entrümpelungen an. Wir erstellen Ihnen ein kostenloses Angebot. ☎ 0157/88711778 + 06053/7069134

Kaufgesuche

Ankauf von Pelzen und Nerzen aller Art, Gardinen, Möbel, Bleikristall, Gobeline, Nähmaschinen, Figuren, Puppen, Perücken, Zinn, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Silber, Modeschmuck, Silberbesteck, Armbanduhren, Taschenuhren, Silber-Goldmünzen, Orientteppiche, Porzellan, Schallplatten, Ferngläser, Schreibmaschinen, Krüge uvm. Absolute Höchstpreise. 100% Zufriedenheitsgarantie, kostenlose Beratung und Begutachtung sowie Anfahrt. Von Mo. - So. von 7.30 - 21 Uhr. ☎ 069/67837057

1A Sammler Rico kauft Trödel, Pelze, Zinn, Silber, Figuren, Teppiche, Näh-/Schreibmaschinen, Porzellan, Puppen, Besteck, Modeschmuck, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Militaria, Orden, Bierkrüge, Ferngläser, Münzen, Antiquitäten, Musikinstrumente sowie Uhren uvm. (auch defekt) Haushaltsauflösungen/ Nachlässe. Komme gerne unverbindlich vorbei. ☎ 06181/3064677

1A Bares für Bares. Kaufe Pelze aller Art, Zinn, Münzen, Uhren aller Art auch defekt. Mode, Goldschmuck, Militaria, Zahngold, Bilder, Porzellan, Möbel, Kristall, Eisenbahn, Puppen, Ferngläser, Silber aller Art, Bierkrüge, Modellautos, Blechspielzeug, Taschen. Entrümpelung und Haushaltsauflösung, zahle bar und fair. ☎ 06181/3022279

Info! Timo su. Pelze aller Art, Zinn, Silber, Gold, Modeschm., Korallen, Münzen, def. Uhren, Teppiche, Bernsteine, Flohmarktsa., Möbel u. Militärs., zahle bar u. fair, komme auch am WE. ☎ 06181/3029629

Wir kaufen ständig Euro-Paletten

CP-, Einweg-Paletten, 800x1200/1000x1200 und Gitterboxen, evtl. auch Abholung.

HTR Paletten-Service GmbH

63505 Langenscheidt, Tel. (061 84) 92 10 50

Händler kauft Ihre Waffen (auch ganze Sammlungen) sowie Deko-Salut u. Schreckschusswaffen u. WK2 Militaria aller Art. www.waffen-kolo.de ☎ 06031-7915283

Kaufgesuche

Achtung! In welchem Keller o. Dachbo. schlummert eine Eisenbahn? Sammler kauft Eisenbahn. Auch Ankauf, Abbau u. Abholung kompl. Eisenbahnplatten. ☎ 06108/69410

Kaufe alles aus Omas Zeiten: Möbel, Bilder, Uhren, Porzellan, Krüge usw., Haushaltsaufl., Nachlässe, auch def. Sachen, alles anbieten. ☎ 06181/14164 o. 0157/89043995

Pflege/Betreuung

Wer kann meiner Mutter (Bad Orb) humorvolle u. christliche Geschichten vorlesen sowie Unterhaltung anbieten. Besuchszeit: flexibel, optimal wäre v. 15-18 Uhr. Bitte melden unter: 0178/2116262 (auch SMS)

Biete 24 h-Betreuung zu Hause. ☎ 06172-287495

Reinigung

Blitz-Blank!!! Fenster/Rahmen, Wintergartenreinigung gefällig oder Grundreinigung Ihrer Wohnung? Wir kommen! Gerne reinigen wir auch Ihre Wohnung alle 14 Tage mit absolut zuverlässigem Personal! 47 Jahre Fa. Ralf Hüber, Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101-3131

Rund ums Haus

Wo. + Altbausanierg., mit Malen/Tapez., Parkett/Laminat, Teppbo., Sie brauchen nicht auszuräumen! Trockenbau, Badsanierungen, auch neue Bäder, Hzg., Elektr., Innen/Außenputz, Isoliergn., Fe. + Dachfe. + kompl. Dachausbau. Ralf Hüber Meisterbetrieb, Schäfergasse 12, 61138 Niederdorfelden www.hueber-innenausbau.de ☎ 06101/3131

Teppichreinigung

Wir reinigen in Ihrer Wohnung zu Sonderpreisen Teppiche/-böden, Polstermöbel + Matratzen, antiallerg. mit Geruchsbeseitigung, farbfrisch wie neu mit Langzeitimprägnierung! 47 Jahre Ralf Hüber Meisterbetrieb. www.hueber-reinigungsservice.de ☎ 06101/3131

Umzug

Professioneller Umzugservice, Kleintransporte, Entrümpelungen. Preiswert, schnell, zuverlässig! Beratung kostenfrei! Robinson Umzüge ☎ 06051/889736, 06184/9383540 od. 0173/3247501

C+P Umzüge-Umzüge nah und fern. Keine Anfahrtspauschale, kostenloser Umzugsberater, keine Materialkosten, Küchen- u. Möbelmontage. ☎ 06047/986370, 0173/1700586

Verkäufe

Trapezbleche 1. Wahl und Sonderposten aus eigener Produktion, Top-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung ☎ 03685/40914-0 www.dachbleche24.de, Ihr Produzent!

Achtung Brennholz! Jetzt bestellen, frisch od. trocken, 1 m lang od. ofenfertig, keine Schüttmeter-Raumter (Ster), Lieferung möglich. ☎ 0160-93018661 oder 0661-45221

Säge-Spaltmaschinen, Bandsägen, Kreissägen Holzspalter, Forstschleifern. Die idealen Maschinen für die Brennholzproduktion.

www.zeier-forst.de

Zeier Forst-Geräte-Center ☎ (097 47) 841

1a Buchenbrennholz, absolut trocken, in versch. Längen, ab 45,- €/m³. ☎ 0152-06589557

www.brennholzwerk-frankfurt.de ☎ 0176-6696694

Verschiedenes

Ihre alten Schmal- und Videofilme kopiere ich gut und preiswert auf DVD. Auch Dias, Tonbänder und LP in bester Qualität auf CD. Ihre Schätze von mir gut gesichert. W. Schröder. ☎ 06172-78810

Haushaltsauflösungen / Nachlassräumungen / Entrümpelungen / diskret u. kostengünstig. Verwendbares wird angerechnet. Kostenfreies Anggeb. ☎ 06053/4709 0170/9927625

Dachdecker- u. Spenglerarbeiten, Schneefanggitter und Wäredämmung für Ihr Dach. Andreas Kraus, Kahstr. 46, 63828 Kleinkahl. ☎ 06024/3601 u. 0179/5591104

Wer füllt gegen Bez. Techemabrechnung 2019 für 2 Wohnungen aus? Chiffre 97662

Kontakte

Wir sind umgezogen! Über 7.000 Erotik-DVD's namhafter Hersteller im Angebot. Ab 3 DVD's je Erotik-Film nur 5,- €. empire Videothek Hanau, Nürnberger Str. 16. ☎ 06181-256511. Offiz.: Mo.-Sa. 10-21 Uhr

Karolina ★★

Ober-Rosbach • 06083-6346

www.rosbach-erotikparadies.de

Suriya-Massagen.de

sinnl. erotische Massagen - gepfl. Ambiente

sehr diskret • 06051-977056

66j. BH DD, ganz privat 0162-465 56 72

Telefonerotik

Erotische Sie (67) privat 0162-46 55 709

Heizungstausch wird gefördert

Schwerpunktthema: Gutes Handwerk aus der Region

Für Hauseigentümer gibt es neue Fördermöglichkeiten für den Einbau einer energieeffizienten und klimafreundlichen Heizung. Darauf weist das vom Umweltministerium Baden-Württemberg geförderte Informationsprogramm Zukunft Altbau hin. Besonders hoch ist der Satz, wenn dabei eine alte Ölheizung ausgetauscht wird. Hausbesitzer können vor Vertragsschluss beim Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (Bafa) Investitionszuschüsse für energieeffiziente und klimafreundliche Heizungen beantragen. Dies gilt sowohl für Bestands- als auch Neubauten. Anders als bislang gelten nun einheitliche prozentuale Fördersätze. Bei Heizungen, die vollständig mit erneuerbarer Energie betrieben werden, werden nach

Bafa-Angaben 35 Prozent der förderfähigen Kosten ersetzt, bei Gas-Hybridheizungen mit einem Erneuerbaren-Anteil von mindestens 25 Prozent sind es 30 Prozent. Und 20 Prozent Zuschuss gibt es für Gas-Brennwert-Heizungen, die auf die spätere Einbindung erneuerbarer Energien vorbereitet sind. Wer mit der Maßnahme eine alte Ölheizung ersetzt, bekommt zusätzlich zum Bafa-Investitionszuschuss eine Prämie von 10 Prozent. Wird beispielsweise eine Ölheizung durch eine Wärmepumpe oder eine Biomasseanlage er-

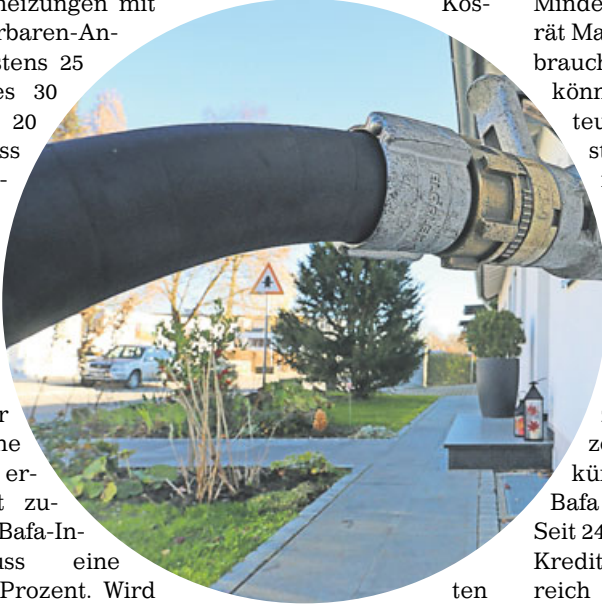
setzt, werden so insgesamt 45 Prozent der Kosten gefördert. Bevor Hauseigentümer eine Maßnahme beauftragen, soll-

ten sie sichergehen, dass die neue Anlage die technischen Mindestanforderungen erfüllt, rät Martina Zbick von der Verbraucherzentrale NRW. Dabei können ihr zufolge Installateure helfen. Das Bafa stellt außerdem auf seiner Homepage Listen der förderfähigen Anlagen zur Verfügung. Auch die Förderprogramme der KfW-Bank verändern sich. So entfallen die Zuschüsse für den Heizungsaustausch als Einzelmaßnahme, für den künftig in der Regel das Bafa zuständig ist. Seit 24. Januar fördert die KfW Kredite und Zuschüsse im Bereich energieeffizient Bauen und Sanieren dagegen in gleicher Höhe, nach Informationen von Zukunft Altbau erst-

mals. Für KfW-Effizienzhäuser gibt es künftig je nach Standard und förderfähigen Kosten Zuschüsse von 30 000 bis 48 000 Euro, bei Einzelmaßnahmen sind es maximal 10 000 Euro. Teilweise können Förderungen auch mit Landesprogrammen oder Förderprogrammen der Kommunen oder Energieversorger kombiniert werden, so Zbick. Informationen finden sich etwa im Fördermittelcheck der Beratungsgesellschaft CO2online mit einer Postleitzahlensuche. Eine andere Möglichkeit ist, energetische Sanierungsmaßnahmen bei der Steuer geltend zu machen. Darunter fällt auch der Heizungsaustausch. Verteilt auf drei Jahre können Hauseigentümer 20 Prozent der Kosten dafür von der Steuer absetzen: in den

ersten beiden Jahren jeweils 7 Prozent, im dritten Jahr 6 Prozent. Maximal dürfen 40.000 Euro abgezogen werden, förderfähig sind Aufwendungen für Sanierungsmaßnahmen von bis zu 200.000 Euro. Die Regelung gilt vorerst bis 2029, wie Zukunft Altbau erklärt.

Foto: Karl-Josef Hildenbrand/dpa/dpa-mag



... auch als kostenloses epaper

www.bote.de

Mittelhessen-Bote

Informativ & vielseitig
Telefon 06051 833-241

IMPRESSUM

Mittelhessen-Bote

mit Kreisausgaben
Main-Kinzig-Bote
(für den gesamten Main-Kinzig-Kreis)
Wetterauer Wochen-Bote
(für den gesamten Wetterau-Kreis)

Verleger: Oliver Naumann, Ehrhard Naumann
Geschäftsführer: Oliver Naumann, Jochen Grossmann
Chefredakteur: Thomas Welz
Anzeigen/Key-Account: Johanna Röder
Vertriebsleiter: Ronald Schmidt

Anzeigenannahme:
Montag bis Freitag von 8.00-18.00 Uhr,
Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Bei telefonisch abgegebenen Anzeigen keine Gewähr. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 32/45.
Der Mittelhessen-Bote erscheint mit den Regionalausgaben Gelnhäuser Bote, Hanauer Bote, Maintaler Bote, Langenselbolder Bote, Schlüchterner Bote, Fuldaer Land-Bote, Wetterauer Wochen-Bote, Büdinger Bote, Oberhessen-Bote, Kahlgrund-Bote. In der Ausgabe Main-Kinzig-Bote werden die amtlichen Bekanntmachungen des Main-Kinzig-Kreises und folgender Städte und Gemeinden veröffentlicht:
Gelnhausen – Mittellingsblatt;
Langenselbold – Langenselbolder Bote;
Wächtersbach – Wächtersbacher Stadanzeiger;
Gründau – Gründauer Anzeiger;
Freigericht – Freigerichter Bote;
Hasselroth – Hasselrother Anzeiger;
Linsengericht – Linsengerichter Anzeiger;
Biebergemünd – Wochenblatt Biebergemünd.
Auflage: 325.225.
Kombination mit Gießener Zeitung, Auflage: 128.875.
Gesamtauflage: 454.100
Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder werden weder Gewähr übernommen noch eventuelle Kosten erstattet. Für den Inhalt der Anzeigen übernehmen wir ebenfalls keine Haftung.
Der Mittelhessen-Bote erscheint mittwochs. (Änderung der Erscheinungstermine vorbehalten). Bei Nichterscheinen infolge höherer Gewalt, bei Streik, Aussperrung u.ä. Gründen, besteht kein Anspruch auf Entschädigung.
Verteilung: kostenlos an die Haushalte
Bezugspreis bei Postzustellung: 2,00 € zzgl. MwSt.

Verlag und Herstellung:
Druck- und Pressehaus
Naumann GmbH & Co. KG
Gutenbergstraße 1 · 63571 Gelnhausen
Zugleich auch ladungsfähige Anschrift für alle im Impressum genannten Verantwortlichen.

2020

Anzeigen (06051) 833-244
Redaktion (06051) 833-202
Vertrieb (06051) 833-299
Telefax (06051) 833-230

Auto & Verkehr

Wagenwäsche im Winter

Wie oft soll ich durch die Waschstraße?



Wie oft Autobesitzer durch die Waschstraße fahren, hängt vom persönlichen Sauberkeitsempfinden ab. Allerdings gilt das laut ADAC nur für Autos mit einwandfreien Lackoberflächen. Denn mit Vorschäden wie Abplatzern und Kratzern wirkt die aggressive, salzhaltige Lauge aus dem Winterschmutz stark rostfördernd. Auch der Unterboden moderner Autos mit verzinkten Blechen, verbessertem Unterbodenschutz und Hohlraumversiegelung ab Werk hat in der Regel kein Problem mit Korrosion. Ein besonderes Augenmerk sollten Autofahrer aber darauf legen, den Unterboden in der Werkstatt vor und nach dem Winter gründlich auf Schäden untersuchen zu lassen.

Der Autoclub rät zu günstigen Waschprogrammen. Wichtig aber ist in jedem Fall eine Vor-

wäsche, damit grobe Schmutzeile keinen Schmirgeleffekt erzeugen können. Aus gleichem Grund sollten Fahrer auch Eis- und Schneereste entfernen. Bei klirrender Kälte allerdings verzichten Autofahrer besser auf die Wagenwäsche. Bei Temperaturen unter minus 10 Grad rät der ADAC davon ab. Denn durch die möglichen extremen Temperaturschwankungen, setzen Autofahrer Lack-, Gummi- und Kunststoffteilen einem Wärmeschock aus. Diese Belastung kann entstehen, wenn frostig-kalte Autoteile auf das etwa 10 bis 30 Grad warme Wasser aus der Waschanlage treffen. Besonders nachlackierte Lackoberflächen oder solche mit Vorschäden litten langfristig darunter, so der Autoclub.

Foto: Christin Klose/dpa-mag

Anhänger

Anhänger - Verkauf - Vermietung - Service - Ersatzteile, N.C.G. Fahrzeugbau GmbH, 63571 Gelnhausen ☎ 06051/9141780
www.ncg-fahrzeugbau.de

Pkw Ankauf

Liebe Leser, suche Pkw's u. Busse, auch ohne TÜV, hohe Kilometer u. Unfallschaden. Bitte alles anbieten. Bezahlung vor Ort zu fairen Preisen. Komme sofort. Seriöse und unkomplizierte Geschäftsabwicklung. ☎ 06053/7068811 o. 01525/4658507

Pkw Ankauf

Pkw-Ankauf! Mit oder ohne Mängel, auch ohne TÜV, Selbstabholung 24h, sofortige Barzahlung, 63571 Gelnhausen, Altenhaßlauer Weg 3 ☎ 06051/470849, 0171/2760410

V&S Automobile - PKW Ankauf mit oder ohne Mängel, auch ohne TÜV oder Unfallschaden, Selbstabholung, Barzahlung, 63571 Gelnhausen, ☎ 0152/26315092 (24h)

Reisemobile

Frühbucher-Rabatt 2020 - Jetzt sichern! Abverkauf der Mietfahrzeuge. Infos unter ☎ 06053-4850 oder www.mk-reisemobile.de

Hüttl rent vermietet Reisemobile und Wohnwagen zu Super-Spar-Preisen • Info: 06181-42433-40
www.huettlrent.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 www.wm-aw.de Fa

ImmobilienMarkt

Alles genehmigt?

Eigentümer muss Baugenehmigung nachweisen können

Eigentümer müssen jederzeit nachweisen können, dass ihr Haus ordnungsgemäß genehmigt wurde. Fehlen die Unterlagen, müssen sie den Bau nachgenehmigen lassen, erklärt der Verband Privater Bauherren (VPB). Dies kann auch nach Jahrzehnten anstehen. Verstößt das Gebäude gegen geltendes Baurecht und lassen sich keine Abweichungs- oder Ausnahmegenehmigungen beschaffen, kann die Bauaufsichtsbehörde die Genehmigung verweigern. Im schlimmsten Fall muss die Immobilie dann teilweise abgerissen oder vollständig rückgebaut werden.

Beim Kauf Unterlagen einfordern

Der VPB empfiehlt deshalb Käufern, sich Pläne, Berechnungen und Baugenehmigungen des Hauses geben zu lassen. Bei alten Gebäuden, die mehrfach den Besitzer gewechselt haben, kann dies schwierig sein. Verkäufer sind gesetzlich verpflichtet, Unterlagen und Nachweise, die das Grund-



Ordnung ist das halbe Bauherren-Leben: Immobilienbesitzer müssen nachweisen können, dass ihr Haus ordnungsgemäß genehmigt wurde.
Foto: Christin Klose/dpa-mag

Garagen

Parkplätze, Garage, Lager, in gepflegter, sicherer Liegenschaft, 3 Min. vom Amtsgericht Hanau. ☎ 01520/2311680

Gew. Vermietungen

Gründau-Rothenbergen: Ladenlokal 65 m², gut sichtbar von der Hauptstr., ab 01.03.2020 zu vermieten. 500,-€ + NK, Kt., ☎ 0176/25033073

Grundstücke

Bauherrenfamilie sucht Platz für ihr Traumhaus! Unsere Bauherrenfamilien suchen Grundstücke für ihre Häuser. Sie haben ein Grundstück zu verkaufen? Sie wissen, wo noch freie Grundstücke vorhanden sind? Dann kontaktieren Sie uns und helfen Sie einer Familie, den Traum vom eigenen Haus zu erfüllen.
www.Sierra-Massivhaus.de ☎ 06184-999480

Häuser

Bad Orb: Älteres Reihennittelhaus mit Garten, 170 m², Grundst. 376 m², Duschbad, Wannenbad, 2 Stellpl., zu verk., 170.000 €. ☎ 0157/31382410

Für solvente Kunden dringend 1-2 FH gesucht.

Jonas Immobilien 06051 / 977677 od. 01 51 / 23 27 76 10
www.aj-immo.de

Immobilien

Wir kaufen Ihre Immobilie
sofort o. bewerben sie bundesweit zum Bestpreis 06625-1820
Immobilien-Sofortkauf.de

Immobilien

Immobilienankauf
schramm24.de • 06181/1893935

Mietgesuche

Suche 1 Zi.-Single-App., nicht zu klein, ca. 60 m², oder 2-Zi.-Whg., mit Balkon, EG oder Fahrstuhl, Raum Gründau od. Freigericht. ☎ 0157/36360346

Suche 3 Zi.-Whg., bis 75m², für ordentliche, syrische Familie (53/46/13J.), bis 725,-€ WM, bald möglichst, Gelnhausen u. nähere Umgebung. ☎ 0151/41676813

Handwerker mit Frau und Kind sucht dringend Haus oder 4-5 Zi.-Whg. mit Balkon zur Miete im Raum Gründau, gerne auch renovierungsbedürftig ☎ 0176/40724725

Älteres, seriöses Ehepaar mit kl. Hund, Größe 40 cm, sucht 1-FH im Raum Wetterau, GN, Schlüchtern, Miete zw. 750,- und 850,-€ + NK ☎ 06047/953539 od. 01520/4642939

Suche maklerfreie 2-3 Zi.-Whg., für 2 Pers. + Katze, im Altkreis HU, ca. 400,- € - 600,- € (Kt. bis 2.000,- €), Fr. Lach ☎ 01577/1627992

Vermietungen

Bad Orb, Haselstr.: Helle u. neu ren. 1-ZW, ab 1.3. zu verm., Küche inkl. EBK u. Kühlschrank, Wohnzimmer, Flur u. Bad, ca. 42 m², Aufzug im Haus, € 390,- KM + € 100,- NK. EnergieVerbr.-Kennw. 83,2 kWh/(m²a). ☎ 0152-54120896

Langenselbold, schickes Dachatelier, 4 Zi., offene Küche, Bad, Diele, Balkon, Gr. ca. 90,30 m², frei ab 1.2.20. KM 650,- €, Nk 175,- €, St.Pl. 25,- €, 3 MM Kt., von privat. ☎ 0171/9204600

Vermietungen

Tauschangebot: Bieten Neubau-Erstbezug 3-ZKB, 100 m², barrierefrei, Aufz., TG u. Bk., zentral in GN-Stadt Nähe Colemanpark. Suchen Whg. mit mind. 4 Zi. in GN-Stadt, ab Mai/Juni 2020. ☎ 0151/21411373

Helle 2-Zi.-DG-Whg., Kü., Bk., Bad, Kellerraum. 64m², Stellpl., ab 01.03.2020 in BSS-Hausen, ruhige, ztr. Lage zu verm., KM 460,- € + 110,- € NK. + 3MM Kt. ☎ 06056/900091 o. 0171/5054768

Wächtersbach-Stadt DHH, 4 Zi inkl. Dachstudio, Terr, Garten, Keller, Garage, Energieausw. in Vorb., 750,- € + NK + KT, ☎ 0176/47240104 ab 19 Uhr, WE ganztags

Bad Orb: 3 Zi.-Whg., DG, Küche, DU u. WC, Balkon u. Kellerraum, ab 1. April oder später, in ruhiger Lage, zu vermieten. KM 370,- € + Uml. 160,- € + 2 MM Kt. ☎ 0151/28928114

LG-/Altenhaßlau: sonn. 4-5 ZW, ca. 116 m², OG/DG, im 2 FH, gr. Balkon, off. Kamin, Carport, MM € 740,- + 220,- € NK + 2 MM Kt., ab 1.04.20 frei. ☎ 06051/72608

Bad Orb: Schöne 3-Zi.-DG-Whg., EBK, neues Bad, Südlage mit kl. Balkon, ca. 100 m², KM 490,- € + Kt. + NK. ☎ 06052/912649

Bad Soden-Salmünster: 2 Zi., Kü., TGL-Bad, Keller, ca. 50 m², 1. OG, ab sofort, 360,- € KM mit Stellpl. + Uml. + 2 MM Kt. ☎ 06186/1733

Bad Orb: 2 ZW, K/B, 70 m², Terr., ohne Keller, MM 350,-€ + 120,-€ Uml. + 2 MM Kt., frei ab 01.03.20 ☎ 06052/5182

Wächtersbach-Stadt, DG-Whg. zu vermieten ab 1.4.20, 125 m² Grundfl., 4 1/2 Zi., EBK, 725,-€ + 150,-€ NK + Kt. ☎ 0178/1868705

Glückslos-Nr.: 0129MH



Buchung & Info: Tel. 06027 409721
www.stewa.de oder in Ihrem Reisebüro vor Ort

Mo - Fr 8.00 - 19.00 Uhr
Sa 9.00 - 16.00 Uhr
So 10.00 - 16.00 Uhr

STEWA
Touristik



Die größte Bistrobus-Flotte Deutschlands

SEEKREUZFAHRTEN inkl. An- und Abreise



Kreuzfahrt	Tage	STEWA-Sonderpreis p./P. ab	Internet-Code
COSTA FAVOLOSA - Baltikum 16.06., 07.07., 28.07. & 18.08.2020	11	€ 999,-	A20AFCF3
COSTA FAVOLOSA - Nordkap, Lofoten & Fjorde 05.06., 26.06., 17.07., 07.08. & 28.08.2020	12	€ 1.049,-	A20AFCF2
COSTA SMERALDA - Westliches Mittelmeer 27.06., 04.07., 11.07., 03.10., 10.10. & 17.10.2020	8	€ 749,-	A20AFC52
COSTA FASCINOSA - Transatlantik nach Südamerika 16.11.2020	21	€ 1.799,-	A20AFCF13
AIDA luna - Norwegens Küste mit Fjorden 23.05.2020	11	€ 1.099,-	A20AFAL2
AIDA luna - Karibik & Mittelamerika Weihnachten 13.12.2020	16	€ 1.999,-	A20AFAL3
AIDA diva - Karibik & Mexiko Weihnachten 12.12.2020	16	€ 1.999,-	A20AFAD5
AIDA blu - Adria 17.05., 24.05., 21.06., 28.06., 16.08., 23.08., 04.10. & 11.10.2020	8	€ 849,-	A20AFAB12

Weitere Informationen unter www.stewa.de

Lago Maggiore - Stresa Spezial

Ascona - Stresa - Lugano - Ortasee - LAGO MAGGIORE EXPRESS - Borromäische Inseln

LEISTUNGEN

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 6x ÜN/Frühstücksbuffet im ****Hotel Regina Palace in Stresa
- 6x 3-Gang-Abendmenü im Hotel
- Aufenthalt in Ascona
- Stadtbesichtigung Lugano mit qualifizierter Reiseleitung
- Besuch Wochenmarkt Stresa
- Ausflug LAGO MAGGIORE EXPRESS inkl. Zugfahrt von Stresa nach Domo-dossola, Fahrt mit der CENTOVALLI-BAHN nach Locarno und Schiff- bzw. Busfahrt zurück nach Stresa
- Schiffahrt Borromäische Inseln
- Eintritt Palast und Gärten Isola Bella inkl. Führung im Palast
- Ortstaxe

Weitere Infos unter www.stewa.de

Weitere Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten.

Gültiger Bundespersonalausweis erforderlich.

Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 20 Tage vor Abreise.

Aufpreis p. P., bitte gleich mitbuchten:

DZ mit Seeblick € 150,-, - DZ zur Alleinbenutzung € 360,-.



Internet-Code: W20KEST

Tag	Termine	Preis/Person	EZZ
7	Mo 30.03. - So 05.04.2020	€ 989,-	€ 285,-
7	Mo 04.05. - So 10.05.2020	€ 1119,-	€ 310,-
7	Mo 25.05. - So 31.05.2020	€ 1119,-	€ 310,-
7	Mo 15.06. - So 21.06.2020	€ 1119,-	€ 310,-
7	Mi 29.07. - Di 04.08.2020 Ferien Bayern & Hessen	€ 1119,-	€ 310,-
7	Mi 19.08. - Di 25.08.2020 Ferien Bayern	€ 1119,-	€ 310,-
7	So 30.08. - Sa 05.09.2020 Ferien Bayern	€ 1119,-	€ 310,-
7	Mo 28.09. - So 04.10.2020 Dt. Feiertag	€ 1119,-	€ 310,-
7	Mo 12.10. - So 18.10.2020 Ferien Hessen	€ 1119,-	€ 310,-

• Ausflug Mailand inkl. Stadtführung mit qualifizierter Reiseleitung € 45,-.
Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen.

Venedig KURZTRIP

****Hotel Villa Stucky oder ****Hotel Villa Foscari

LEISTUNGEN

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 4x ÜN/HP im ****Hotel Mariandl Singender Wirt in Elisabethzell (Frühstücksbuffet, Wahlmenü am Abend inkl. Salat- und Dessertbuffet)
- 1x geführte Wanderung mit dem Wirt durch Elisabethzell
- 1x Liederabend mit dem Singenden Wirt
- 1x Böhmerländer Abend mit unserem Singenden Busfahrer Peter Bachmann und seiner langjährigen Kapelle SEMI HORKA
- freie Nutzung des Wellnessbereichs

Weitere Infos unter www.stewa.de

Weitere Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten.

Gültiger Bundespersonalausweis erforderlich.

Ortstaxe (ca. € 1,80 p.P./Tag) zahlbar vor Ort.

Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.

Aufpreis p. P., bitte gleich mitbuchten:

Ausflug Bootsfahrt Riviera del Brenta und Padua mit qualifizierter Reiseleitung € 80,-.

Ausflug Lagunenfahrt Murano - Burano - Torcello mit qualifizierter Reiseleitung € 75,-.

Mindestteilnehmer: 20 Personen.



Internet-Code: S20KCVK

Tag	Termine	Preis p. P.	EZZ
5	Di 24.03. - Sa 28.03.2020	€ 489,-	€ 110,-
5	Mo 15.06. - Fr 19.06.2020	€ 529,-	€ 110,-
5	Do 22.10. - Mo 26.10.2020	€ 499,-	€ 110,-

Bayerischer Wald

Zu Gast beim Singenden Wirt in Elisabethzell

LEISTUNGEN

- Reise im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- 4x ÜN/HP im ****Hotel Mariandl Singender Wirt in Elisabethzell (Frühstücksbuffet, Wahlmenü am Abend inkl. Salat- und Dessertbuffet)
- 1x geführte Wanderung mit dem Wirt durch Elisabethzell
- 1x Liederabend mit dem Singenden Wirt
- 1x Böhmerländer Abend mit unserem Singenden Busfahrer Peter Bachmann und seiner langjährigen Kapelle SEMI HORKA
- freie Nutzung des Wellnessbereichs

Weitere Infos unter www.stewa.de

Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten.

Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.

Aufpreis p. P., zahlbar vor Ort:

Tagesausflug Rundfahrt Bayerischer Wald mit qualifizierter Reiseleitung € 25,-*.

Ausflug Altötting inkl. Stadtführung mit qualifizierter Reiseleitung und Ochsenfleischessen im Landgasthof SCHWINGHAMMER in Massing € 39,-*.

Ausflugspaket (beide Ausflüge) € 59,-.

Mindestteilnehmer: 20 Personen. *Vor-Ort-Preis: + 10%.

Für Schnellbucher Limitiertes Kontingent

So 08.03. - Do 12.03.2020

5 Tage € 399,- p.P.

EZZ € 50,- anstatt € 449,-

Internet-Code: A20AEEB3



Mit dem singenden
Busfahrer Peter Bachmann

BMW - Dingolfing

Europas größtes BMW-Fahrzeugwerk

LEISTUNGEN

- Fahrt im ****STEWA-Bistro-Bus inkl. Begrüßungsfrühstück PREMIUM
- Eintritt und Führung im BMW-Werk Dingolfing
- Freizeit in Landshut (ca. 2 Stunden)

Ca. 08.30 Uhr ab / ca. 23.30 Uhr an

Bistrobus-Basis Kleinostheim.

Weitere Eintrittsgelder nicht im Preis enthalten.

Mindestteilnehmerzahl: 20 Personen, STEWA-Absagefrist: 14 Tage vor Abreise.

TAGESFAHRT

Fr 13.03.2020

€ 85,- p.P.

Internet-Code: A20ATDF



All inclusive!

Algarve

****Hotel RIU Guarana



LEISTUNGEN

- Charterflug mit TUIfly ab/bis Frankfurt nach Faro (genaue Flugzeiten noch nicht bekannt)
- Transfer ab/bis Flughafen Faro
- 7x ÜN/Al im ****Hotel RIU Guarana in Praia da Falésia
- Rail&Fly-Ticket 2. Klasse (es gelten die Bedingungen der DB)

UNTERBRINGUNG

****Hotel RIU Guarana, am 5,5 km langen, leicht abfallenden Sandstrand Praia da Falésia mit seiner einzigartigen Steilküste gelegen (Strand über Treppen in ca. 10-15 Gehminuten zu erreichen) und nur wenige Gehminuten vom kleinen ehemaligen Fischerort Olhos d'Água entfernt. Nach Albufeira ca. 8 km und zum Flughafen Faro ca. 35 km. Alle Zimmer mit Föhn, Safe, Klimaanlage, kleinem Kühlschrank und Balkon. Komfortable Anlage mit kurzen Wegen, Sonnenterrasse, 2 Pools, Whirlpool, Hallenbad, Badetücher (gegen Kaution),

Liegen/Sonnenschirme am Pool (ohne Gebühr), 2 Bars, Hauptrestaurant, 2 À-la-carte-Restaurants, Themenabende mehrmals pro Woche.

All inclusive: Frühstück, Langschläferfrühstück, Mittagessen, Abendessen, ausgewählte nicht alkoholische Getränke, ausgewählte nationale alkoholische Getränke, Snacks, Kuchen/Gebäck, Kaffee/Tee.

Sport & Fitness: Fitnessraum, Sportanimation, Tennisplatz, Beachvolleyball.

Wellness: Whirlpool, Sauna, Dampfbad, Massagen (gegen Gebühr).

Unterhaltung: Tages- und Abendanimation, Live Band/-Musik.

Kein STEWA-Flughafentransfer ab/bis Frankfurt möglich.

Durchführung der Reise in Zusammenarbeit mit TUI Deutschland.

Mindestteilnehmerzahl: 10 Personen, STEWA-Absagefrist: 20 Tage vor Abreise.



Internet-Code: A20AHAL1

Termine	Schnellbucherpreis p. P.*	anstatt Reisepreis	EZZ
So 19.04. - So 26.04.2020	€ 659,-	€ 821,-	€ 230,-
Mi 06.05. - Mi 13.05.2020	€ 739,-	€ 842,-	€ 220,-

EZ = DZ zur Alleinbenutzung *Limitiertes Kontingent

DAS ERWARTET SIE IM STEWA REISEZENTRUM

STEWA
Touristik



STEWA Touristik Reisezentrum
Lindigstraße 2
63801 Kleinostheim



Reisebüro 360°
11 Beratungsplätze für Flug-, Bus- und Seereisen



STEWA Hotel
Hotelzimmer im ungewöhnlichen Design und Stoffe von Patricia



Guilt Bistro Café Zimt
Genießen Sie unsere Frühstücks-, Kaffee- und Kuchenspezialitäten

Bistro Café
Zimt
Bistro Café Zimt im
STEWA Reisezentrum
Lindigstraße 2 63801 Kleinostheim
Tel. 06027 40972 390
Kostenfreie Parkmöglichkeit
www.cafe-zimt.de

REISE-INFOVERANSTALTUNGEN im Café Zimt

Café Zimt THEMENWOCHE: ITALIEN

Di 04.02.20	15 Uhr	Toskana Ref.: M. Murza	Eintritt frei! Anmeldung bitte unter Telefon: 06027 409721
Mi 05.02.20	15 & 19 Uhr	Amalfiküste – Golf von Neapel & Insel Capri Ref.: M. Murza	
Do 06.02.20	15 Uhr	A-ROSA Flusskreuzfahrten Ref.: A. Puschmann	

STEWA Touristik GmbH • Lindigstraße 2 • 63801 Kleinostheim
Zustieg im ges. Rhein-Main-Kinzig-Gebiet, teilweise gegen Aufpreis! Haustürabholung
inkl. Kofferservice ab Wohnungstür gegen Aufpreis! PKW-Abstellung am STEWA Reisezentrum möglich.



Ca. alle 3 Wochen erscheint der STEWA Info-Brief mit aktuellen Reiseangeboten. Diesen finden Sie unter www.stewa.de oder „STEWA Info-Brief erwünscht“ an info@stewa.de

Während den Info-Veranstaltungen können Sie in unserem Bistro Café Zimt gemütlich speisen! Wir bieten frische Kuchen, Torten und abends hausgemachte kleine Gerichte.